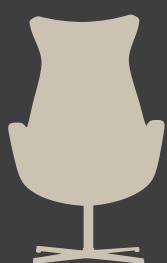


COLLECTION 2019




GARZON
FURNITURE
DISTRIBUTION

index



Vision office



Vision home



Pasha



Juliette



Cocoon



Varia



Mee



Gap



Trim



Pepita Lounge



Pepita



Pepita table



Papery table



VT table



VT35\50



Mitred



Venice



Pagoda



Was



Wave



Disigual



GL



Finishes

Vision office

Linea essenziale e sobria per questa gamma di poltrone confortevoli e versatili, braccioli in alluminio lucido o imbottiti in tessuto o pelle naturale.
Veste con eleganza e raffinatezza le esigenze dell'ufficio moderno e delle sale riunioni.

An essential and sober line for this range of comfortable and versatile armchair, with polished aluminum armrests or upholstered in fabric or natural leather. It fits with elegance and sophistication in the needs of the modern office and meetings.

Ligne essentielle et sobre pour cette gamme de fauteuil confortable et polyvalent, accoudoirs en aluminium poli ou tapissé en tissu ou cuir naturel.
Habille avec élégance et raffinement les exigences des bureaux modernes et des salles de réunion.







Per ambienti di lavoro direzionali, Vision è proposta con base in alluminio lucido, ruote cromate ed un funzionale meccanismo.

In management areas Vision is offered with polished aluminium base, chromed castors and a multifunction mechanism

Pour la direction, la Vision est proposée avec un piétement en aluminium brillant, des roulettes chromées et un mécanisme fonctionnel.













VS1001

IT

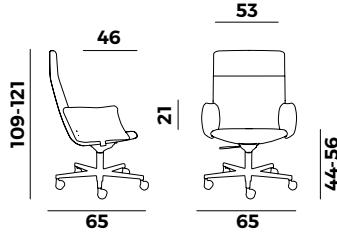
- Scocca in poliuretano schiumato;
- Base a 5 razze con ruote.
- Braccioli imbottiti in piuma

EN

- Soft cold-foamed polyurethane shell;
- Five star base with wheels.
- Padded armrests goose down

FR

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base a 5 branches et roulettes
- Accoudoirs rembourrées en plume.

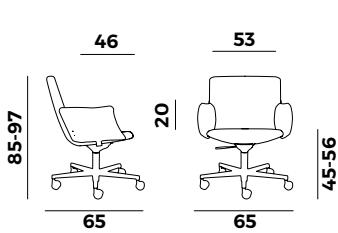


VS2001

- Scocca in poliuretano schiumato;
- Base a 5 razze con ruote.
- Braccioli imbottiti in piuma

- Soft cold-foamed polyurethane shell;
- Five star base with wheels.
- Padded armrests goose down

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base a 5 branches et roulettes
- Accoudoirs rembourrées en plume.

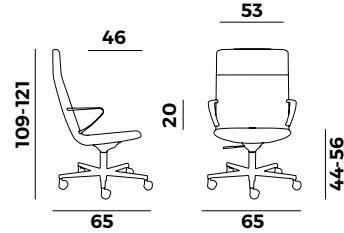


VS101

- Scocca in poliuretano schiumato;
- Base a 5 razze con ruote.
- Braccioli in alluminio

- Soft cold-foamed polyurethane shell;
- Five star base with wheels.
- Aluminum armrests

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base a 5 branches et roulettes
- Accoudoirs en aluminium.



net weight

19

gross weight

21,5

box

w 68 - d 65 - h 103

box

m³

0,46

17

19

21,5

w 68 - d 65 - h 103

0,46

w 68 - d 65 - h 103

0,46

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

IMPORTANT NOTICE

I braccioli imbottiti delle sedute VS1001, VS2001 non possono essere rivestiti in tessuto Secret e Extrema AU.

The padded armrests of the seats VS1001, VS2001 can not be covered with Secret and Extrema AU fabric.

Les accoudoirs rembourrés des sièges VS1001, VS2001 ne peuvent pas être recouverts de tissu Secret et Extrema AU.

Base Finishing

Swivel base



aluminum



VS201



VS301



VS203

IT

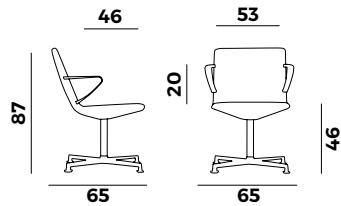
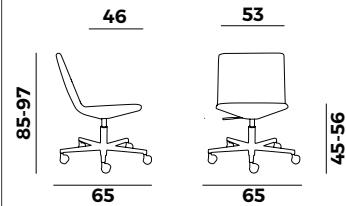
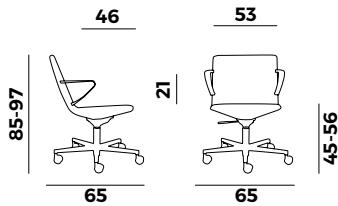
- Scocca in poliuretano schiumato;
- Base a 5 razze con ruote.
- Braccioli in alluminio

EN

- Soft cold-foamed polyurethane shell.
- Five star base with wheels.
- Aluminum armrests

FR

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base a 5 branches et roulettes
- Accoudoirs en aluminium.



net weight kg	13	12	13
gross weight kg	15,5	14,5	15,5
box	w 68 - d 65 - h 103	w 68 - d 65 - h 103	w 68 - d 65 - h 103
box m ³	0,46	0,46	0,46

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

Base Finishing

Swivel base



aluminum



VS303

VS401

VS501

IT

- Scocca in poliuretano schiumato;
- Crociera autoallineante a quattro razze in alluminio.

EN

- Soft cold-foamed polyurethane shell;
- Alluminium swivel with auto-return mechanism.

FR

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base a 4 branches en aluminium avec mécanisme d'auto-alignement.

- Scocca in poliuretano schiumato;
- Slitta in tondino cromato.
- Braccioli in alluminio.

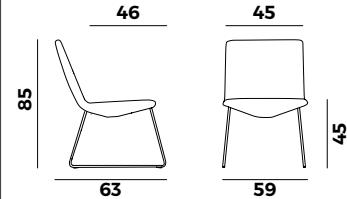
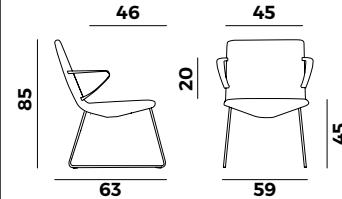
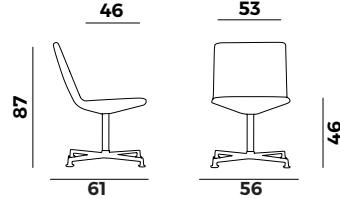
- Soft cold-foamed polyurethane shell;
- Frame base in chromed rod steel.
- Aluminum armrests

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Piètement traîneau avec tige en acier chromé
- Accoudoirs en aluminium.

- Scocca in poliuretano schiumato;
- Slitta in tondino cromato.

- Soft cold-foamed polyurethane shell;
- Frame base in chromed rod steel.

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Piètement traîneau avec tige en acier chromé



net weight

12

13

12

gross weight

14

15,5

14

box

w 62 - d 61 - h 92

w 68 - d 65 - h 103

w 62 - d 61 - h 92

box

0,35

0,46

0,35

Finishing**Base Finishing****upholstered****CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

Swivel base

aluminum

**Wire base**

chrome



Vision

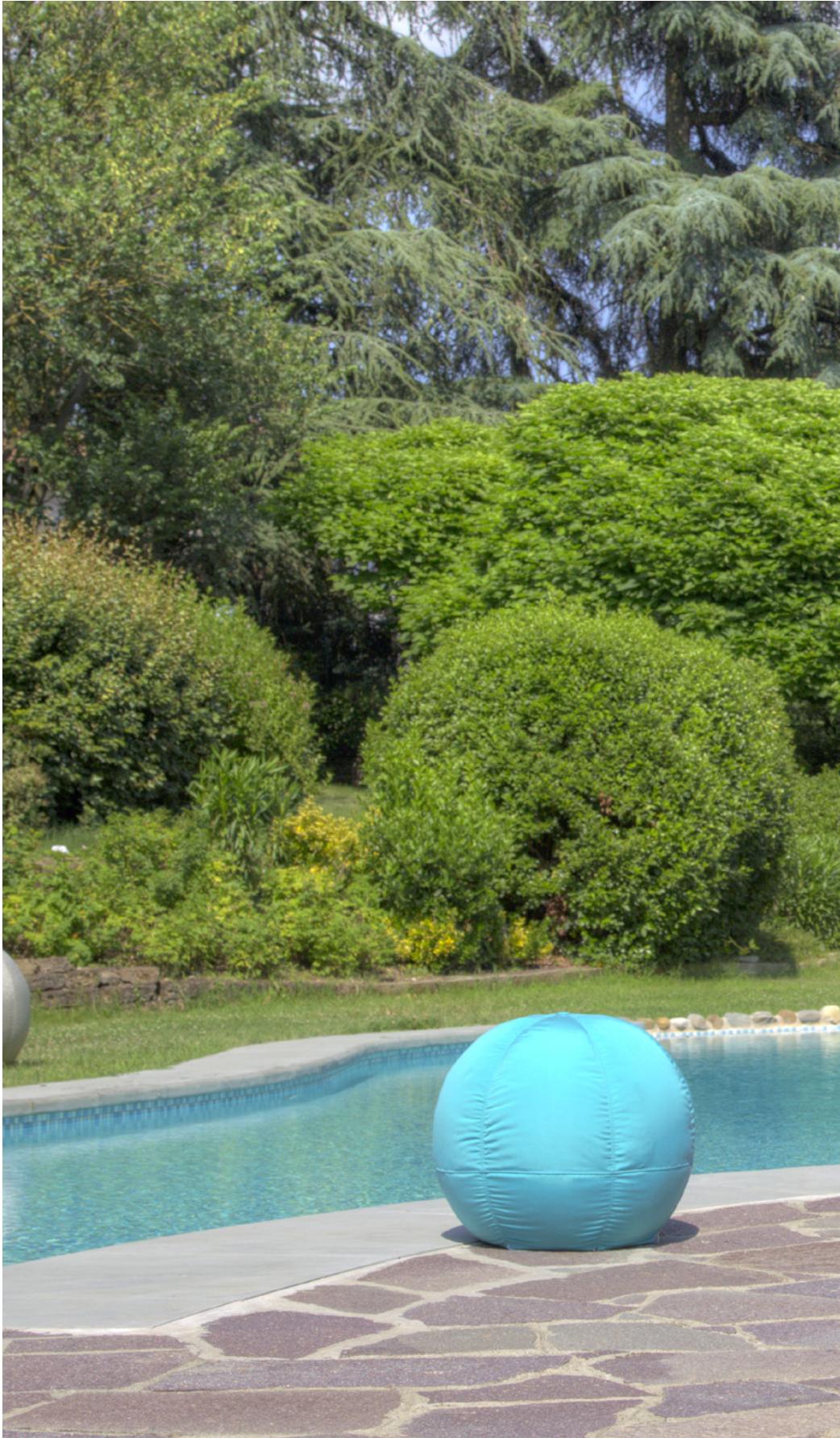
home

La naturalezza qui casca a pennello. I braccioli ed il cuscinetto impreziosiscono il Design di Vision Home rendendola ancora più morbida e piacevole alla vista e al tatto. I rivestimenti eleganti e raffinati evidenziano i dettagli del prodotto.

Naturalness falls here like a glove. The armrests and the buffer embellish the design of Vision Home and make it even softer and pleasant to the eye and touch. The elegant and refined coatings highlight the product details.

Ici, la naturalité va comme un gant. Les accoudoirs et le petit coussin embellissent la conception de Vision Home rendant encore plus doux et agréable à l'œil et au toucher. Les finitions élégantes et raffinées mettent en évidence les détails du produit.



















VSH1203



VSH1303



VSH1401



VSH1501

IT

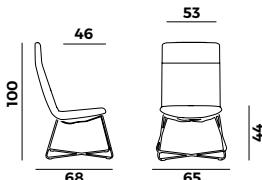
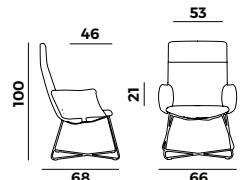
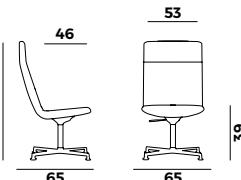
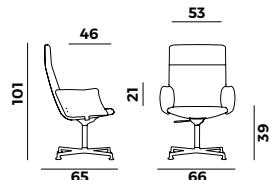
- Scocca in poliuretano schiumato;
- Crociera a 4 razze in alluminio con meccanismo autoallineante.
- Braccioli imbottiti in piuma

EN

- Soft cold-foamed polyurethane shell;
- Alluminium swivel with auto-return mechanism.
- Padded armrests goose down

FR

- Corp en mousse de polyuréthane
- Crosier a 4 branches en aluminium avec mécanisme d'auto-alignement.
- Accoudoirs rembourrées en plume



net weight kg	18	14	18	14
gross weight kg	20,5	16,5	20,5	16,5
box	w 68 - d 65 - h 114	w 68 - d 65 - h 114	w 68 - d 65 - h 114	w 68 - d 65 - h 114
box m³	0,50	0,46	0,46	0,46

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

IMPORTANT NOTICE

I braccioli imbottiti delle sedute VSH1203, VSH1401 non possono essere rivestiti in tessuto Secret e Extrema AU.

The padded armrests of the seats VSH1203, VSH1401 can not be covered with Secret and Extrema AU fabric.

Les accoudoirs rembourrés des sièges VSH1203, VSH1401 ne peuvent pas être recouverts de tissu Secret et Extrema AU.

Base Finishing

Swivel base



aluminum

Wire Base



C - chrome



WP - white paint



NB - nichel black



BP - black paint

Pasha

Pasha rappresenta la sintesi tra la poltrona presidenziale e la lounge chair dove rilassarsi è un piacere. La solida struttura in metallo imbottita con poliuretano schiumato a freddo sostiene perfettamente il corpo garantendo una corretta postura. Elegante, comoda, avvolgente, è perfetta sia per l'ufficio che nel relax quotidiano.

Pasha represents the perfect synthesis between Presidential chair and lounge chair, where relaxing is a pleasure. The solid metal frame with cold-foamed polyurethane perfectly supports the body ensuring a proper posture. Elegant, comfortable, embracing, is perfect for both office and day-to-day relaxation.

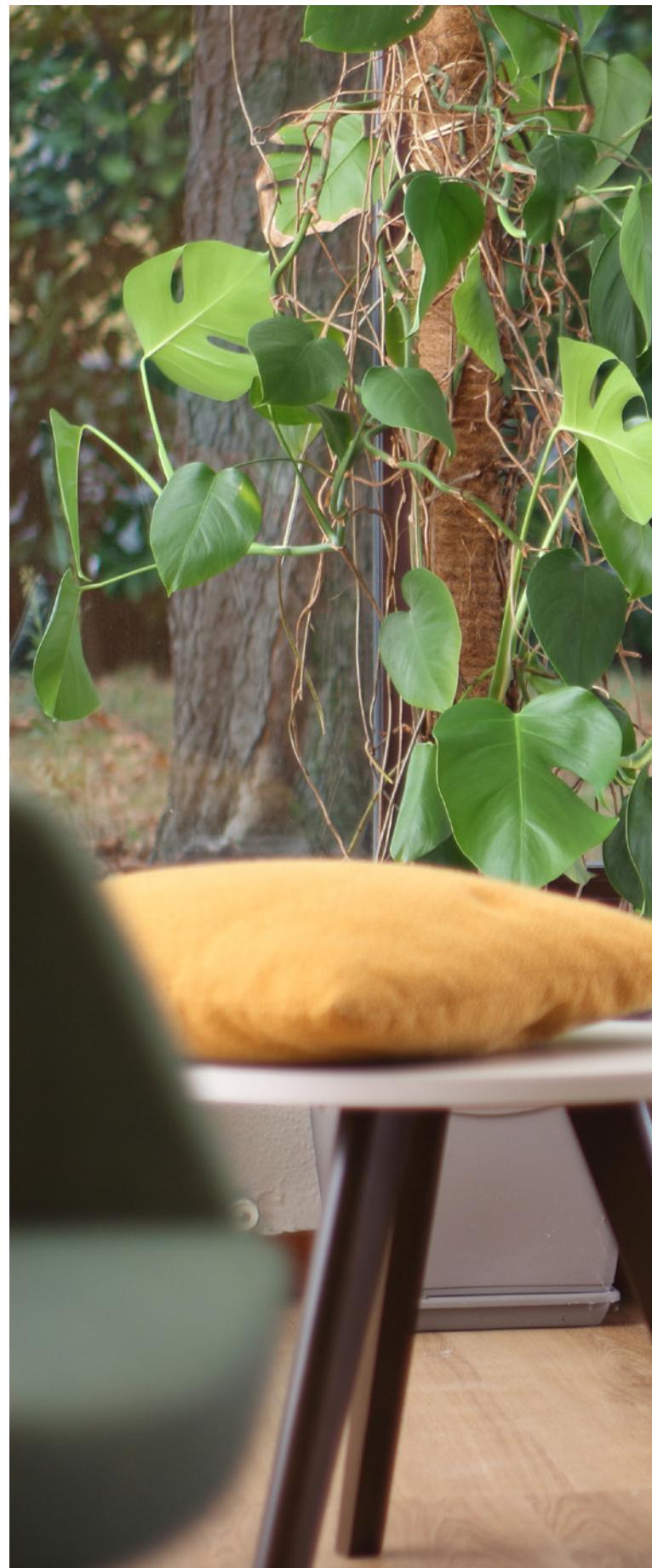
Pasha représente la synthèse entre le fauteuil directionnel et la chaise longue où la détente est un plaisir. La structure en métal solide rembourrée de polyuréthane expansé à froid soutient parfaitement le corps en assurant une posture correcte. Élégant, confortable, enveloppant, il est parfait pour le bureau et pour la détente quotidienne.

New 2019













32 | Pasha



PA1001N



PA1001



PA1003

IT

- Poltrona girevole a schienale alto con poggiapiedi.
- base tonda in acciaio verniciato nero.
- scocca in poliuretano schiumata.
- sedile, schienale e braccioli imbottiti, rivestiti in tessuto o pelle.

EN

- High-back swivel armchair with headrest.
- round base in black painted steel.
- body in foamed polyurethane.
- seat, padded back and arms, upholstered in fabric or leather.

FR

- Fauteuil pivotant à dossier haut avec repose-tête.
- base ronde en acier peint en noir.
- corps en polyuréthane expansé.
- siège et dos rembourrés, recouverts de tissu ou de cuir.

- Poltrona presidenziale a schienale alto con poggiapiedi.
- base 5 razze in alluminio lucido.
- meccanismo basculante con blocco.
- scocca in poliuretano schiumata.
- sedile, schienale e braccioli imbottiti, rivestiti in tessuto o pelle.

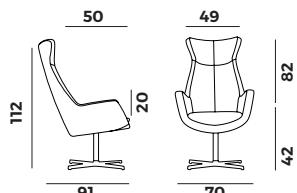
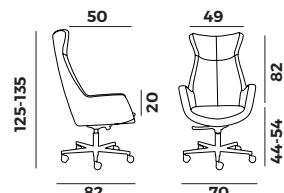
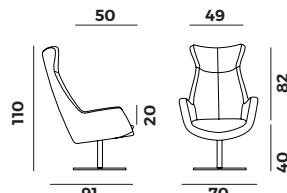
- High-back presidential armchair with headrest.
- 5-star base in polished aluminum.
- Tilting mechanism with block.
- body in foamed polyurethane.
- seat, padded back and arms, upholstered in fabric or leather.

- Fauteuil présidentiel à dossier haut avec repose-tête.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- Mécanisme d'inclinaison avec bloc.
- corps en polyuréthane expansé.
- siège et dos rembourrés, recouverts de tissu ou de cuir.

- Poltrona lounge a schienale alto con poggiapiedi.
- base 4 razze in alluminio lucido girevole con sistema autoallineante.
- scocca in poliuretano schiumata.
- sedile, schienale e braccioli imbottiti, rivestiti in tessuto o pelle.

- High-back lounge armchair with headrest.
- 4 swivel base in polished aluminum with self-return.
- body in foamed polyurethane.
- seat, padded back and arms, upholstered in fabric or leather.

- Fauteuil lounge à dossier haut avec repose-tête.
- 4 pieds pivotants en aluminium poli système d'auto-alignement.
- corps en polyuréthane expansé.
- siège et dos rembourrés, recouverts de tissu ou de cuir.



net weight

36

26

24

gross weight

40

30

28

box

w 78 - d 75 - h 115

w 78 - d 75 - h 115

w 78 - d 75 - h 115

box

0,67

0,67

0,67

Finishing**Base Finishing****upholstered****Base****Disk Base****CAT. B**

-Xtreme

CAT. C

- Extrema AU

CAT. D

- Blazer

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2



aluminum



painted black

Juliette

Ispirata al design classico della metà del ventesimo secolo, Juliette offre comfort e funzionalità. Juliette è una sedia multifunzione la cui scocca può essere unita a una varietà di basi diverse fornendo ottime soluzioni per molteplici campi di utilizzo, dall'ufficio più tecnologico e prestazionale passando al contract e all'ambiente casa.

Inspired by the classic design of the mid-twentieth century, Juliette offers comfort and functionality. Juliette is a multi-purpose chair whose shell can be combined with a variety of different bases providing excellent solutions for multiple fields of use, from the most technological and performance office to the contract and home environment.

Inspiré du design classique du milieu du XXe siècle, Juliette offre confort et fonctionnalité. Juliette est une chaise polyvalente dont la coque peut être combinée à différentes bases offrant d'excellentes solutions pour de multiples domaines d'utilisation, du bureau le plus technologique et le plus performant au contrat et à l'environnement domestique.





36 | Juliette



Per ambienti di lavoro direzionali, Juliette è proposta con base in alluminio lucido, ruote cromate ed un funzionale meccanismo.

In management areas Juliette is offered with polished aluminium base, chromed castors and a multifunction mechanism

Pour la direction, la Juliette est proposée avec un piétement en aluminium brillant, des roulettes chromées et un mécanisme fonctionnel.





Juliette | **39**







New 2019



Quattro gambe in faggio disponibili in finitura naturale e wengé.

Four beech legs available in natural and wengé finish.

Quatre pieds en hêtre disponibles en finition naturelle et wengé.





Juliette | **45**







la perfetta simbiosi fra la struttura cromata e la parte rivestita evidenzia l'elegante design. Leggera nella linea ma solida nell'uso è idonea per usi prolungati.

the perfect harmony between the chromed steelframe and the elegance of the shell. Light in design but solid construction make it ideal for heavy duty use.

la parfaite symbiose entre la structure chromée et la partie garnie met en évidence le design élégant.









Juliette | 51







Con rivestimento Secret, Extrema AU e vera pelle, non è possibile rivestire la parte posteriore della seduta.

Scegliere una combinazione da abbinare utilizzando gli altri rivestimenti disponibili.

With Secret, Extrema AU and real leather upholstery, it is not possible to cover the back of the seat.

Choose a combination to match using the other available coatings.

Avec les revêtements Secret, Extrema AU et en cuir véritable, il n'est pas possible de couvrir le dossier du siège.

Choisissez une combinaison à assortir en utilisant les autres revêtements disponibles.







J404F



J404W

IT

- Scocca in poliuretano schiumato;
- Trespolo 4 gambe in legno di faggio massello con finitura naturale.

EN

- Foamed polyurethane shell;
- 4 legs base in solid beech wood with natural finish.

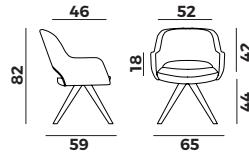
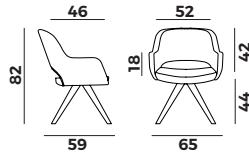
FR

- Coque en polyuréthane expansé;
- Base 4 pieds en bois de hêtre massif avec finition naturelle.

- Scocca in poliuretano schiumato;
- Trespolo 4 gambe in legno di faggio massello con finitura wengé.

- Foamed polyurethane shell;
- 4 legs base in solid beech wood with wengé finish.

- coque en polyuréthane expansé;
- Base 4 pieds en bois de hêtre massif avec finition wengé.

net weight kg

13

13

gross weight kg

15,5

15,5

box

w 68 - d 65 - h 103

w 68 - d 65 - h 103

box m³

0,46

0,46

Finishing**Base Finishing****IMPORTANT NOTICE**
For all the juliette chairs.

Con rivestimento Secret, ExtremaAU e vera pelle, non è possibile rivestire la parte posteriore della seduta.

Scegliere una combinazione da abbinare utilizzando gli altri rivestimenti disponibili.

With Secret, Extrema AU and real leather upholstery, it is not possible to cover the back of the seat.
Choose a combination to match using the other available coatings.

Avec les revêtements Secret, Extrema AU et en cuir véritable, il n'est pas possible de couvrir le dossier du siège.

Choisissez une combinaison à assortir en utilisant les autres revêtements disponibles.

upholstered**CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

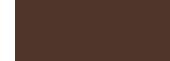
- Natural leather

CAT. R - S

- Remix 2
- Steelcut Trio 3

CAT. T

- Tonica 2

Legsbeech wood
naturalbeech wood
finished wengé**Wire structure****C** - chrome**WP** - white paint**BP** - black paint**BP** - brown paint



J101



J201



J203



J401

IT

- Scocca in poliuretano schiumato;
- Base a 5 razze con ruote.

EN

- Soft cold-foamed polyurethane shell;
- Five star base with wheels.

FR

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base à 5 branches et roulettes.

- Scocca in poliuretano schiumato;

- Base a 5 razze con ruote.

- Scocca in poliuretano schiumato;

- Crociera a 4 razze in alluminio con meccanismo autoallineante.

- Scocca in poliuretano schiumato;

- Slitta in tondino cromato.

- Soft cold-foamed polyurethane shell;

- Five star base with wheels.

- Soft cold-foamed polyurethane shell;

- Aluminium swivel with auto-return mechanism.

- Soft cold-foamed polyurethane shell;

- Frame base in chromed rod steel.

- Corp en mousse de polyuréthane.

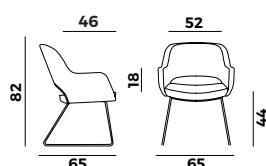
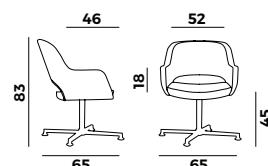
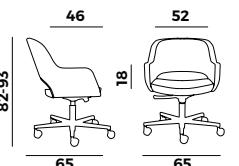
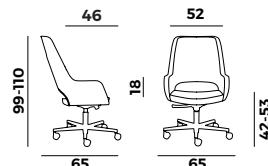
- Base à 5 branches et roulettes.

- Corp en mousse de polyuréthane.

- Crosier à 4 branches en aluminium avec mécanisme d'auto-alignement.

- Corp en mousse de polyuréthane.

- Piétement traineau avec tige en acier chromé.



net weight

19

gross weight

21,5

box

w 68 - d 65 - h 114

box m³

0,50

17

17

13

19,5

19,5

15,5

w 68 - d 65 - h 103

w 68 - d 65 - h 103

w 68 - d 65 - h 103

Finishing

Base Finishing

IMPORTANT NOTICE For all the juliette chairs.

Con rivestimento Secret, ExtremaAU e vera pelle, non è possibile rivestire la parte posteriore della seduta.

Scegliere una combinazione da abbinare utilizzando gli altri rivestimenti disponibili.

With Secret, Extrema AU and real leather upholstery, it is not possible to cover the back of the seat.
Choose a combination to match using the other available coatings.

Avec les revêtements Secret, Extrema AU et en cuir véritable, il n'est pas possible de couvrir le dossier du siège.

Choisissez une combinaison à assortir en utilisant les autres revêtements disponibles.

upholstered

CAT. B

- Xtreme

- Secret

CAT. C

- Hot

- Extrema AU

CAT. D

- Blazer

- Pop

- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. R - S

- Remix 2

- Steelcut Trio 3

CAT. T

- Tonica 2

frame

aluminum

Wire structure

C - chrome

WP - white paint

BP - black paint

NB - nichel black

Cocoon

Linee semplici ed eleganti che si fondono nel profilo del bracciolo in alluminio lucido.
La forma accogliente ed i pregiati materiali risaltano il grande confort offerto.

Simple and elegant lines reflect the profile of the polished aluminum arm.
The shape and high quality of materials used define the comfort on offer.

Lignes simples et élégantes se fondent dans le profil de l'accoudoir en aluminium poli.
La forme accueillante et l'utilisation de matériaux de haute qualité définissent le confort offert.















Cocoon | **65**



Cocoon rispetta i più recenti studi sull'ergonomia, su tutte le versioni girevoli il movimento fra sedile e schienale è controllato da un'evoluto ed efficiente meccanismo sincronizzato. L'ampia escursione di 20° consente sia posizioni operative che di relax.



Cocoon respects all recent studies made on ergonomics, with all swivel chair models the movement of the seat and back is controlled with a new and efficient synchronised mechanism. Sufficient movement of 20 degrees allows a good working as much as a relaxing position.

respecte toutes les études récentes sur l'ergonomie, pour chaque modèle tournant le mouvement de l'assise et du dossier est contrôlé par un mécanisme synchro nouveau et efficace. Le mouvement de 20° permet aussi bien une bonne position active qu'une position de repos.



Come optional può essere richiesto il logo personalizzato posto sul lato interno del bracciolo

You can also have your own logo put on the inside of the arm as an option

En option il y a la possibilité d'ajouter votre logo à l'intérieur de l'accoudoir



Bloccaggio meccanismo sincro in 5 posizioni, con sistema antishock

Lockimechanism in 5 positions, with antishock system

Blocage mécanisme synchro en 5 positions, avec un système anti-choc



Regolazione in altezza tramite pompa a gas

Control height adjustment thru gas lift

Règlage hauteur à l'aide du verin à gaz.



Leva girevole per la regolazione individuale dell'intensità (da 40 a 120kg.)

Rotating handle to control individual intensity (from 40 kg to 120 kg)

Règlage latéral pour confort individuel(40 à 120 kg)





In versione fissa si presenta con un'elegante struttura cromata le cui linee si armonizzano con quelle dello schienale. Idonea sia per ospiti che per tavoli riunione.

The fixed version comes on an elegant chromed frame whose lines harmonise with the back design of the chair. This model is ideal for meeting and board rooms

En version fixe elle se présente avec une élégante structure chromée dont les lignes s'harmonisent avec celles du dossier. Ce modèle est idéal comme siège visiteur et comme siège de travail.



CC101



CC201



CC301

IT

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Braccioli in alluminio cromato.
- Meccanismo sincro.
- Base alluminio.

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Chromed Aluminium arms.
- Meccanismo syncro.
- Aluminium base.

EN

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base a 5 branches et roulettes.
- Accoudoirs en aluminium chrome.

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base a 5 branches et roulettes.
- Accoudoirs en aluminium chrome.

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Meccanismo sincro.
- Base alluminio.

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Meccanismo syncro.
- Aluminium base.

- Corp en mousse de polyuréthane.
- Base a 5 branches et roulettes.

net weight

24

22

20,5

gross weight

27

24,5

23

box

w 68 - d 65 - h 136

w 68 - d 65 - h 103

w 68 - d 65 - h 103

box

0,60

0,46

0,46

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme

CAT. C

- Extrema AU

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

Base



aluminum



CC401



CC501

IT

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Braccioli in alluminio cromato.
- Slitta cromata.

EN

- Chair upholstered in leather or fabric.
- Chromed Aluminium arms.
- Cantilever frame chromed;

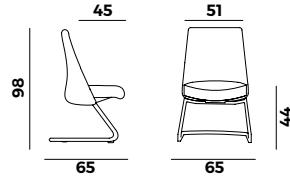
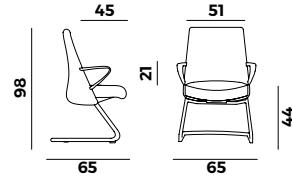
FR

- Fauteuil rembourrée, revetement en cuir ou tissu
- Accoudoirs en aluminium chromé.
- Piètement traineau chromé

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Slitta cromata.

- Chair upholstered in leather or fabric.
- Cantilever frame chromed.

- Fauteuil rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Piètement traineau chromé



net weight

19**18**

gross weight

21,5**20,5**

box

w 68 - d 65 - h 103

w 68 - d 65 - h 103

box m³**0,46****0,46**

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme

CAT. C

- Extrema AU

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

Cantilever



chrome

Varia

Le poltrone per ufficio e direzionali Varia si contraddistinguono per le linee pulite e moderne. Il connubio tra materiali preziosi come l'alluminio e il rivestimento in rete traspirante, pelle o tessuto donano una visione contemporanea all'ufficio. Disponibile in 5 diverse linee di prodotto, alta, bassa e slitta, è adatta dall'ufficio direzionale alla postazione operativa più tecnica.

Varia office and executive armchairs are characterized by clean and modern lines. The combination of precious materials such as aluminum and the breathable mesh, leather or fabric covering, give a contemporary vision to the office. Available in 5 different product lines, high, low and cantilever, it is suitable from the executive office to the most technical workstation.

Les fauteuils de bureau et de direction Varia se caractérisent par des lignes épurées et modernes. La combinaison de matériaux précieux tels que l'aluminium et le revêtement en mesh, cuir ou tissu respirant confère une vision contemporaine au bureau. Disponible en 5 gammes de produits différentes, haut, bas et traîneau, il convient du bureau de direction au poste de travail le plus technique.

New 2019





Varia Elegance



Varia | **75**







La decorazione sartoriale viene richiamata attraverso due bottoni che arricciano la parte centrale della zona posteriore dello schienale creando un gioco di forme molto simili a un abito.

The sartorial decoration is recalled through two buttons that curl the central part of the back area creating a game very similar to a dress.

La décoration vestimentaire est rappelée au moyen de deux boutons qui enroulent la partie centrale du tissu du dos pour créer un jeu très similaire à une robe.





Varia eleganza coniuga la decorazione sartoriale dei rivestimenti con la meccanica di schienale e braccioli, offrendo un prodotto tecnico e estremamente estetico.

Varia elegance combines the sartorial decoration of the coverings with the mechanics of back and arms, offering a technical and extremely aesthetic product.

Varia elegance associe la décoration vestimentaire des revêtements à la mécanique du dos et des bras, offrant un produit technique et extrêmement esthétique.



VAE1001

IT

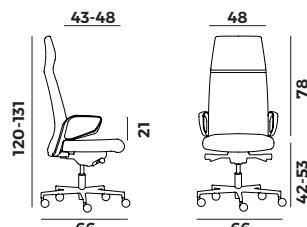
- Poltrona girevole schienale alto con poggiapiedi.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro.
- braccioli alluminio.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

EN

- High-back swivel armchair with headrest.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism.
- Aluminum armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

FR

- Fauteuil pivotant à dossier haut avec repose-tête.
- Base à 5 branches en aluminium poli.
- Mécanisme synchrone.
- Accoudoirs en aluminium.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.

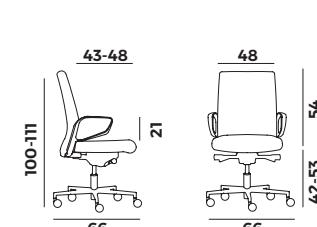


VAE101

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro.
- braccioli alluminio.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism.
- Aluminum armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone.
- Accoudoirs en aluminium.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.

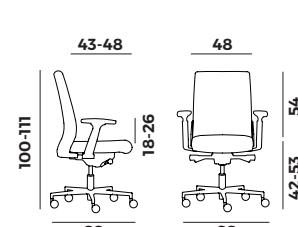


VAE103

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro.
- braccioli 3d.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism.
- 3d armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone.
- accoudoirs 3d.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.



net weight kg	20	19	19
gross weight kg	24	22	22
box	w 68 - d 65 - h 136	w 68 - d 65 - h 114	w 68 - d 65 - h 114
box m ³	0,60	0,50	0,50

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. T

- Tonica 2

Base



polished
aluminum



VAE4001

VAE4004

IT

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 4 razze in alluminio lucido con colonna self-return.
- braccioli alluminio.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

EN

- Swivel armchair with medium back.
- 4-star base in polished aluminum with self-return column.
- Aluminum armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

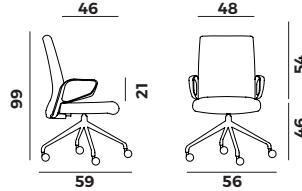
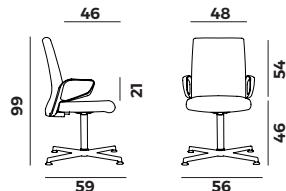
FR

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- Base à 4 branches en aluminium poli avec colonne à retour automatique.
- Accoudoirs en aluminium.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base trespolo 4 razze in alluminio lucido.
- braccioli alluminio.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

- Swivel armchair with medium back.
- Bright pedestal 4 spokes in polished aluminum.
- Aluminum armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- Piédestal 4 rayons en aluminium poli.
- Accoudoirs en aluminium.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.



net weight

13

13

gross weight

16

16

box

w 68 - d 65 - h 114

w 68 - d 65 - h 114

box m³

0,50

0,50

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme

CAT. C

- Hot

- Extrema AU

CAT. T

- Tonica 2

Base



polished
aluminum



Varia Classic





Varia Classic nasce dall'idea di coniugare la decorazione sartoriale bicolore con materiali strutturali di schienale e braccioli, offrendo un prodotto tecnico e estetico, mantenendo i requisiti richiesti nella norma europea EN1335.

Varia Classic was born from the idea of combining the two-color sartorial decoration with structural materials of back and armrests, offering a technical and aesthetic product, maintaining the requisites required by the European standard EN1335.

Varia Classic est née de l'idée de combiner la décoration vestimentaire bicolore avec les matériaux structurels du dos et des accoudoirs, offrant un produit technique et esthétique, en conservant les exigences requises par la norme européenne EN1335.



Il segno distintivo di Varia Classic è la decorazione sullo schienale, uno schema decorativo che esalta le qualità di tappezzeria della poltrona unendo sapientemente materiali differenti per creare un decoro strutturale.

The distinctive feature of Varia Classic is the decoration on the backrest, a decorative scheme that enhances the upholstery quality of the armchair by knowingly combining different materials to create a structural decoration.

Le caractère distinctif de Varia Classic est la décoration du dossier, un schéma décoratif qui rehausse la qualité de rembourrage du fauteuil en combinant sciemment différents matériaux pour créer une décoration structurelle.







VAC1001

IT

- Poltrona girevole schienale alto con poggiapiede.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro.
- braccioli alluminio.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

EN

- High-back swivel armchair with headrest.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism.
- Aluminum armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

FR

- Fauteuil pivotant à dossier haut avec repose-tête.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone.
- Accoudoirs en aluminium.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.

VAC101

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro.
- braccioli alluminio.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism.
- Aluminum armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone.
- Accoudoirs en aluminium.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.

VAC103

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro.
- braccioli 3d.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism.
- 3d armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

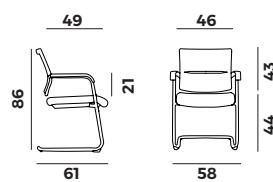
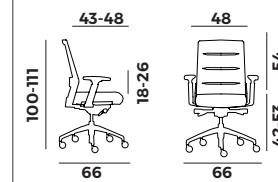
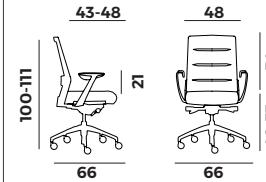
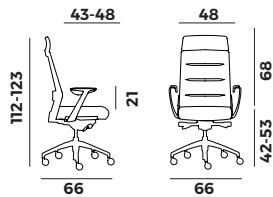
- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone.
- accoudoirs 3d.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.

VAC401

- Poltrona a slitta.
- Base tubo cromato con braccioli.
- Sedile e schienale imbottiti rivestiti in tessuto o similpelle.

- Sled base.
- Chromed tube base with armrests.
- Padded seat and back upholstered in fabric or imitation leather.

- Sled base.
- Base de tube chromée avec accoudoirs.
- Assise et dossier rembourrés et revêtus de tissu ou de simili cuir.



kg

20

19

19

10

kg

24

22

22

13

box

w 68 - d 65 - h 136

w 68 - d 65 - h 114

w 68 - d 65 - h 114

w 61 - d 61 - h 92

m³

0,60

0,50

0,50

0,35

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme

CAT. C

- Extrema AU

CAT. T

- Tonica 2

Base

polished

aluminum

Cantilever

chrome



Varia Air



Poltrona dalle linee minimali, la rete traspirante e l'alluminio esaltano l'essenzialità delle forme, conferendole leggerezza e carattere. Prodotto ideale per gli smart-office contemporanei.

Armchair with minimal lines, the breathable mesh and the aluminum enhance the lexicality of the shapes, giving them lightness and character. Ideal product for contemporary smart offices.

Fauteuil aux lignes minimales, la maille respirante et l'aluminium améliorent la lexicalité des formes, leur conférant légèreté et caractère. Produit idéal pour les smart offices contemporains.













VAIR1001

IT

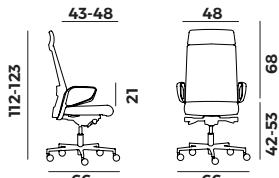
- Poltrona girevole schienale alto con poggiapiedi.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro
- braccioli alluminio.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto.
- Schienale in rete traspirante.

EN

- High-back swivel armchair with headrest.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism
- Aluminum armrests.
- Padded seat covered in fabric.
- Breathable mesh back.

FR

- Fauteuil pivotant à dossier haut avec repose-tête.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone
- Accoudoirs en aluminium.
- Siège rembourré recouvert de tissu.
- Dos en mesh respirant.



net weight

20

gross weight

24

box

W 68 - d 65 - h 136

box m³

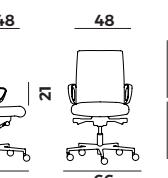
0,60

VAIR101

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro
- braccioli alluminio.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto.
- Schienale in rete traspirante.

- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism
- Aluminum armrests.
- Padded seat covered in fabric.
- Breathable mesh back.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone
- Accoudoirs en aluminium.
- Siège rembourré recouvert de tissu.
- Dos en mesh respirant.



19

22

w 68 - d 65 - h 114

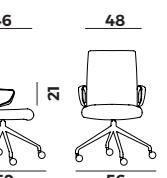
0,50

VAIR4004

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base trespolo 4 razze in alluminio lucido.
- braccioli alluminio.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto.
- Schienale in rete traspirante.

- Swivel armchair with medium back.
- Bright pedestal 4 spokes in polished aluminum.
- Aluminum armrests.
- Padded seat covered in fabric.
- Breathable mesh back.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- Piédestal 4 rayons en aluminium poli.
- Accoudoirs en aluminium.
- Siège rembourré recouvert de tissu.
- Dos en mesh respirant.



13

16

w 68 - d 65 - h 114

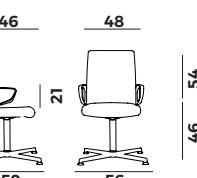
0,50

VAIR4001

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base 4 razze in alluminio lucido, colonna self-return.
- braccioli alluminio.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto.
- Schienale in rete traspirante.

- Swivel armchair with medium back.
- Base 4 spokes in polished aluminum, self-return column.
- Aluminum armrests.
- Padded seat covered in fabric.
- Breathable mesh back.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- Base 4 rayons en aluminium poli, colonne à retour automatique.
- Accoudoirs en aluminium.
- Siège rembourré recouvert de tissu.
- Dos en mesh respirant.



13

16

w 68 - d 65 - h 114

0,50

Possible upholstery
Seat cover:
CAT. B

-Xtreme

CAT. C

- Extrema AU

CAT. T

- Tonica 2

Finishing mesh

451



601



201



301



651

CAT. A - Mirage
Recommended upholstered seat fabric color:


M463



M629



M231



M332



M651

Basepolished
aluminum



Varia Mesh



Varia Mesh è una poltrona operativa professionale per uso intensivo, offre tutte le regolazioni tecniche utili ad un uso prolungato attraverso la meccanica sincronizzata e può essere utilizzata da utenti di peso compreso da 55 a 120kg.

Varia Mesh is a professional operating chair for intensive use, offers all the technical regulations useful for prolonged use through synchronized mechanics and can be used by people from 55 to 120kg.

Varia Mesh est une chaise de travail professionnelle pour un usage intensif, offrant tous les règlements techniques utiles pour une utilisation prolongée grâce à la mécanique synchronisée et pouvant être utilisée de 55 à 120 kg.







Sono disponibili 5 abbinamenti di rivestimento (rete, schienale e rivestimento sedile) con colore tono su tono per soddisfare le esigenze comatiche del cliente.

Il rivestimento del sedile è sfoderabile per permettere la sostituzione o il lavaggio.

There are 5 combinations of upholstery (mesh, back and seat upholstery) with tone-on-tone color to meet the customer's needs.

The seat upholstery is removable to allow replacement or washing.

Il existe 5 combinaisons de rembourrage (rembourrage en maille, dossier et assise) avec une couleur ton sur ton pour répondre aux besoins du client. La garniture du siège est amovible pour permettre son remplacement ou son lavage.





**VAM1003****IT**

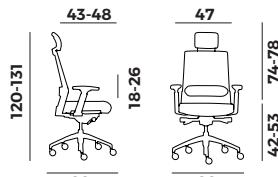
- Poltrona girevole schienale medio e poggiapiedi.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro
- braccioli 3d.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto o pelle.
- Schienale in rete traspirante.

EN

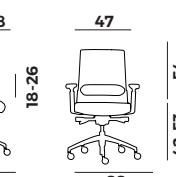
- Swivel armchair with medium back and headrest.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism
- 3d armrests.
- Padded seat covered in fabric or leather.
- Breathable mesh back.

FR

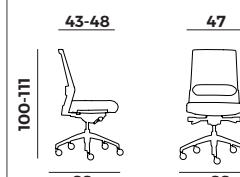
- Fauteuil pivotant avec dossier moyen et appui-tête.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone
- accoudoirs 3d.
- Siège rembourré recouvert de tissu ou de cuir.
- Dos en mesh respirant.



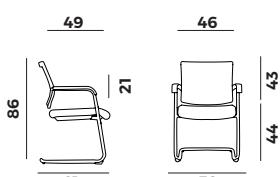
20



19



17



10

net weight Kg

gross weight Kg

box

20	19	17	10
24	22	20	13
w 68 - d 65 - h 136	w 80 - d 62 - h 70	w 80 - d 62 - h 70	w 61 - d 61 - h 92
0,60 m ³	0,35	0,35	0,35

Possible upholstery
Seat cover:
CAT. B
-Xtreme
CAT. C
- Extrema AU
CAT. T
-Tonica 2
Finishing mesh

451



601



201



301



651

CAT. A - Mirage
Recommended upholstered seat fabric color:


M463



M629



M231



M332



M651

Basepolished
aluminum



Varia One



One è la "entry level" della gamma Varia, ma offre prestazioni professionali, la meccanica sincronizzata, la regolazione lombare, i braccioli 3d e la regolazione del sedile sono integrati. One è una poltrona per uso professionale intensivo per chi trascorre fino a 8-10 ore al giorno in ufficio. Rispetta i requisiti della norma EN 1335.

One is the entry level of the Varia range, but offers professional performance, synchronized mechanics, lumbar adjustment, 3d armrests and seat adjustment are integrated. One is an armchair for intensive professional use for those who spend up to 8-10 hours a day in the office. EN 1335 standard ready

One est le niveau d'entrée de la gamme Varia, mais offre des performances professionnelles, la mécanique synchronisée, le réglage lombaire, les accoudoirs 3d et le réglage du siège sont intégrés. Le premier est un fauteuil à usage professionnel intensif pour ceux qui passent entre 8 et 10 heures par jour au bureau. Respectez les exigences de la norme EN 1335.



106 | Varia



Il rivestimento del sedile è sfoderabile per permettere la sostituzione o il lavaggio.

The seat upholstery is removable to allow replacement or washing.

La garniture du siège est amovible pour permettre son remplacement ou son lavage.









VAO1003

IT

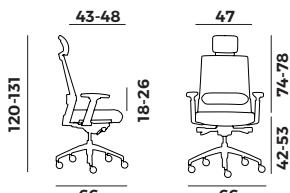
- Poltrona girevole schienale medio e poggiapiedi.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro
- braccioli 3d.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto nero.
- Schienale in rete nera.

EN

- Swivel armchair with medium back and headrest.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism
- 3d armrests.
- Padded seat covered in black fabric.
- Black mesh back.

FR

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen et appui-tête.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone
- accoudoirs 3d.
- Siège rembourré recouvert de tissu noir.
- dos en mesh noir.



net weight

20

gross weight

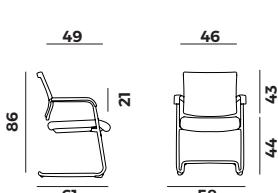
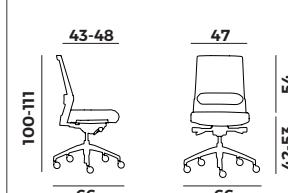
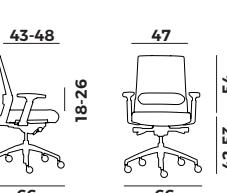
24

box

w 68 - d 65 - h 136

box m³

0,60



VAO103

VAO301

VAO401

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro
- braccioli 3d.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto nero.
- Schienale in rete nera.

- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism
- 3d armrests.
- Padded seat covered in black fabric.
- Black mesh back.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone
- accoudoirs 3d.
- Siège rembourré recouvert de tissu noir.
- dos en mesh noir.

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in alluminio lucido.
- Meccanismo sincro
- Sedile imbottito rivestito in tessuto nero.
- Schienale in rete nera.

- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in polished aluminum.
- Synchronous mechanism
- Padded seat covered in black fabric.
- Black mesh back.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en aluminium poli.
- mécanisme synchrone
- accoudoirs 3d.
- Siège rembourré recouvert de tissu noir.
- dos en mesh noir.

- Poltrona a slitta.
- Base tubo cromato con braccioli.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto nero.
- Schienale in rete nera.

- Sled base.
- Chromed tube base with armrests.
- Padded seat covered in black fabric.
- Black mesh back.

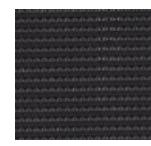
- Sled base.
- Base de tube chromée avec accoudoirs.
- Siège rembourré recouvert de tissu noir.
- dos en mesh noir.

Finishing

Base

polished
aluminum

Standard upholstery:

Black mesh
Black fabric

fabric

mesh

Optional:

Colored seat upholstery.



Code: VM-COVER



M463



M629



M231



M332

Secret 1017
Eco-leather

Mee

Mee è la classica poltroncina operativa da ufficio, progettata per offrire il massimo del comfort per un utilizzo quotidiano e duraturo. Il movimento sincronizzato del meccanismo abbinato allo schienale rivestito in rete e dotato di poggiarene regolabile assicura una corretta postura, infatti l'intensità del movimento soddisfa la maggior parte delle persone di peso compreso fra i 50 e i 120 kg.

La serie Mee è certificata EN1335.

Mee is the classic office chair, designed to offer maximum comfort for everyday and long-lasting use. The synchronized movement of the mechanism combined with the back covered in mesh and equipped with adjustable backrest ensures correct posture, in fact the intensity of the movement satisfies the majority of people weighing between 50 and 120 kg.

The Mee series is certified EN1335.

Mee est la chaise de bureau classique, conçue pour offrir un confort maximal pour une utilisation quotidienne et durable. Le mouvement synchronisé du mécanisme associé au dossier recouvert de filet et doté d'un dossier réglable assure une posture correcte. En fait, l'intensité du mouvement satisfait la majorité des personnes pesant entre 50 et 120 kg. La série Mee est certifiée EN1335.

New 2019















Il rivestimento del sedile è sfoderabile per permettere la sostituzione o il lavaggio.

The seat upholstery is removable to allow replacement or washing.

La garniture du siège est amovible pour permettre son remplacement ou son lavage.





MEE1002

MEE202

MEE300

IT

- Poltrona girevole schienale alto e poggiapiedi.
- Base a 5 razze in nylon nero.
- Meccanismo sincro
- braccioli 2d.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto nero.
- Schienale in rete nera.

EN

- Swivel high back armchair and headrest.
- 5-star base in black nylon.
- Synchronous mechanism
- arms 2d.
- Padded seat covered in black fabric.
- Black mesh back.

FR

- Fauteuil pivotant à dossier haut et appui-tête.
- base à 5 branches en nylon noir.
- mécanisme synchrone
- armes 2d.
- Siège rembourré recouvert de tissu noir.
- dos en mesh noir.

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in nylon nero.
- Meccanismo sincro
- braccioli 2d.
- Sedile imbottito rivestito in tessuto nero.
- Schienale in rete nera.

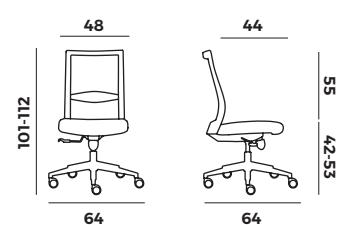
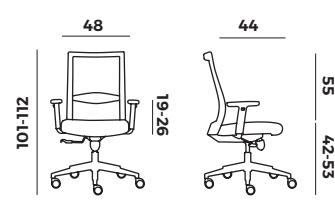
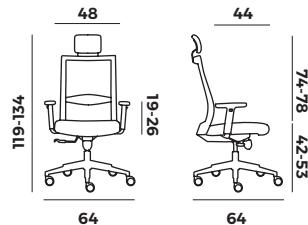
- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in black nylon.
- Synchronous mechanism
- arms 2d.
- Padded seat covered in black fabric.
- Black mesh back.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en nylon noir.
- mécanisme synchrone
- armes 2d.
- Siège rembourré recouvert de tissu noir.
- dos en mesh noir.

- Poltrona girevole schienale medio.
- Base a 5 razze in nylon nero.
- Meccanismo sincro
- Sedile imbottito rivestito in tessuto nero.
- Schienale in rete nera.

- Swivel armchair with medium back.
- 5-star base in black nylon.
- Synchronous mechanism
- Padded seat covered in black fabric.
- Black mesh back.

- Fauteuil pivotant avec dossier moyen.
- base à 5 branches en nylon noir.
- mécanisme synchrone
- Siège rembourré recouvert de tissu noir.
- dos en mesh noir.



net weight

16

15

14

gross weight

20

18

17

box

w 68 - d 65 - h 136

w 80 - d 62 - h 70

w 80 - d 62 - h 70

box m³

0,60

0,35

0,35

Finishing

upholstered

Solo in rete nera e tessuto nero.

Only in black mesh and black fabric.

Uniquement en mesh noir et tissu noir.

frame

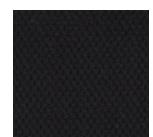


nylon black

mesh



fabric



Optional:

Colored seat upholstery.



M463



M629



M231



M332

Secret 1017
Eco-leather

Code: VM-COVER

Gap

La forma ergonomica dello schienale appositamente disegnato sostiene delicatamente la zona pelvica riducendo la rotazione del bacino e della colonna vertebrale. La forma della postura è stata progettata per offrire all'utente un benefico supporto lungo la spina dorsale e nella zona lombare con una maggior distribuzione omogenea del peso. L'angolo frontale della seduta a forma di saponetta riduce o annulla la pressione e problemi di circolazione sanguinea delle cosce.

With its ergonomically designed back shape it gently supports the pelvic girdle and reduces the tendency of the pelvis to rotate backwards when the user sits down. The shape of the posture seat has been designed to encourage the user to take advantage of the special back, in addition to providing superior support characteristics for even weight distribution. A distinct waterfall front-edge profile to the contoured, posture seat reduces the pressure under the thighs.

Avec son design ergonomique, supporte doucement la zone pelvienne et réduit la tendance à la rotation vers l'arrière du bassin dans la position assise. La forme de l'assise a été dessinée pour encourager l'utilisateur à avoir un meilleur avantage du dossier en permettant un support supérieur et un meilleur distribution du poids. Le profil frontal de l'assise avec sa forme spécifique et arrondie réduit la pression sous les jambes.









La Gap collection utilizza nei sedili schiuma imbottita ad alta densità che offre effetti benefici ed ergonomici all'utilizzatore.

Questa schiuma a cella aperta ha una densità di 50 kg/m³, garantita lunga vita e "high confort" a lungo termine, non deformabile con capacità di traspirazione e resistenza all'umidità



The Gap collection uses in the seats padded with high density foam that provides beneficial effects and ergonomic user. This open-cell foam has a density of 50 kg / m³, guaranteed long life and "high comfort" long-term, non-deformable with capacity of perspiration and moisture resistance.

L'utilisation de collection Gap dans les sièges rembourrés avec de la mousse haute densité qui offre des effets bénéfiques et l'utilisateur ergonomique. Cette mousse à cellules ouvertes a une densité de 50 kg / m³, et garantit une longue durée "grand confort" à long terme, non déformable avec une capacité de résistance à la transpiration et de l'humidité.





GAP utilizza un esclusivo supporto lombare "tecnologico" regolabile che procura un comfort immediato e reale con la possibilità di adattare "su misura" la seduta permettendo così che ognuno sia correttamente supportato

GAP is using an exclusive designed technological lumbar device which provides superb long-term comfort with the ability to "tailor fit" the chair to ensure each and every user is supported correctly.

GAP utilise un mécanisme de réglage de l'appui lombaire de type exclusif avec l'habileté de s'adapter parfaitement dans chaque siège aux différents utilisateurs et capable de fournir un support correct.



Bracciolo 3d



fig. 1



fig. 2



fig. 3



fig. 4



fig. 5

Il bracciolo 3D oltre ad essere regolabile in altezza (fig. 4 e 5) può essere traslato in avanti e lateralmente.

The 3D armrest as well as being adjustable in height (Fig. 4 and 5) may be shifted forward and sideways.

Le 3D accoudoir en plus d'être ajustable en hauteur (fig. 4 et 5) peut être déplacée en avant et latéralement.

Movimento sincronizzato:
20 ° inclinazione per lo schienale e 10° per il sedile.

Synchronized movement:
20 ° inclination for the back and 10° for the seat.

Mouvement synchronisé:
20 ° d'inclinaison pour le dossier et 10° pour l'assise

Regolazione profondità sedile 60mm per 6 posizioni

Control seat -slide depth, 60 mm among 6 position

Mécanisme de réglage de profondeur d'assise. 60 mm pour 6 position

Regolazione altezza tramite pompa a gas.

Control height adjustment thru gas lift

Règlement hauteur à l'aide du verin à gaz.

Leva girevole per la regolazione individuale dell'intensità (da 40 a 120kg.)

Rotating handle to control individual intensity (from 40 kg to 120 kg)

Règlement latéral pour confort individuel (40 à 120 kg)



Bloccaggio meccanismo sincro in 5 posizioni, con sistema antishock

Lockimechanism in 5 positions, with antishock system

Blocage mécanisme synchro en 5 positions, avec un système anti-choc

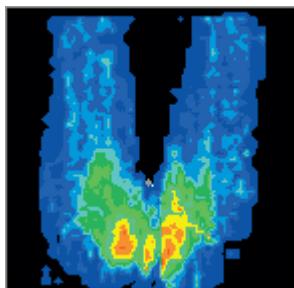


Regolazione tramite "pallina" cromata per bloccaggio posizione

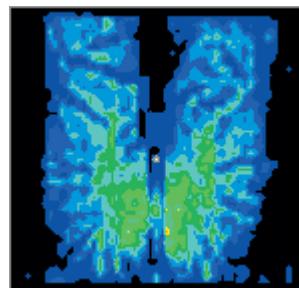
Regulation through a chromed switch blocking ball device

Réglage par Mécanisme opéré par une sphère chromée

optional:
logo personalizzato
owner logo
logo personnalisée



Gomma convenzionale
Conventional foam
Mousse conventionnelle



Gomma Special
Special foam
Mousse Special

Mappa della pressioni misurate nella zona ischiatica di persone sedute su sedili imbottiti con una schiuma speciale confrontato con schiuma standard in poliuretano.

Pressure maps measured in the ischiatic zone of seated persons with special foam and standard conventional polyurethane foam.

Mappes des pressions pour les zones ischiatiques de personnes assises sur de la mousse special et sur de la mousse polyuréthane classique.



GAP05



GAP08



GAP105



GAP108

IT

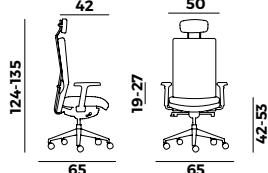
- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Braccioli regolabili.
- Appogiatesta.
- Meccanismo sincro.
- Base in alluminio.

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Adjustable armrest.
- headrest.
- Mechanism syncro.
- Aluminium base.

FR

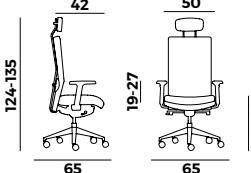
- Fauteuil rembourrée , revetement en cuir ou tissu.
- Accoudoirs reglables.
- Appui-tête.
- Mécanisme synchro.
- Base en aluminium.



- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Braccioli regolabili.
- Appogiatesta.
- Meccanismo sincro.
- Base in nylon.

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Adjustable armrest.
- headrest.
- Mechanism syncro.
- Nylon base.

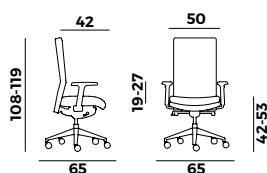
- Fauteuil rembourrée , revetement en cuir ou tissu.
- Accoudoirs reglables.
- Appui-tête.
- Mécanisme synchro.
- Base en nylon.



- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Braccioli regolabili.
- Meccanismo sincro.
- Base in alluminio.

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Adjustable armrest.
- Mechanism syncro.
- Aluminium base.

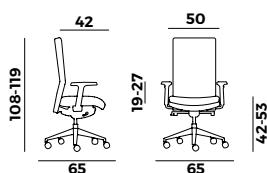
- Fauteuil rembourrée , revetement en cuir ou tissu.
- Accoudoirs reglables.
- Mécanisme synchro.
- Base en aluminium.



- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Braccioli regolabili.
- Meccanismo sincro.
- Base in nylon.

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Adjustable armrest.
- Mechanism syncro.
- Nylon base.

- Fauteuil rembourrée , revetement en cuir ou tissu.
- Accoudoirs reglables.
- Mécanisme synchro.
- Nylon base.



net weight



24

23

23

22

gross weight



27

26

25,5

24,5

box w 68 - d 65 - h 136

w 68 - d 65 - h 136

w 68 - d 65 - h 114

w 68 - d 65 - h 114

box m³

0,60

0,60

0,50

0,50

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret
- CAT. C**
- Extrema AU
- CAT. P**
- Natural leather

Base

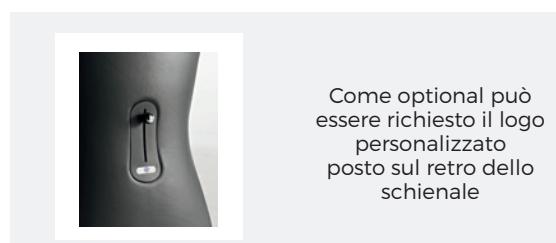


aluminum



nylon black

Accessories



Come optional può essere richiesto il logo personalizzato posto sul retro dello schienale

**GAP205****IT**

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Braccioli regolabili.
- Meccanismo sincro.
- Base in alluminio.

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Adjustable armrest.
- Mechanism syncro.
- Aluminium base.

FR

- Fauteuil rembourré , revetement en cuir ou tissu.
- Accoudoirs reglables.
- Mécanisme synchro.
- Base en aluminium.

GAP208

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Braccioli regolabili.
- Meccanismo sincro.
- Base in nylon.

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Adjustable armrest.
- Mechanism syncro.
- Nylon base.

- Fauteuil rembourré , revetement en cuir ou tissu.
- Accoudoirs reglables.
- Mécanisme synchro.
- Nylon base.

GAP300

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Meccanismo sincro.
- Base in nylon.

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Mechanism syncro.
- Nylon base.

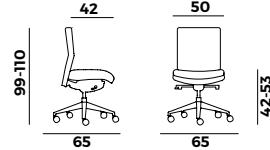
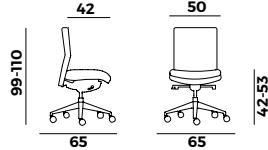
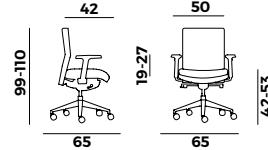
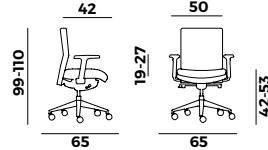
- Fauteuil rembourré , revetement en cuir ou tissu.
- Mécanisme synchro.
- Nylon base.

GAP301

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Meccanismo sincro.
- Base in alluminio.

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Mechanism syncro.
- Aluminum base.

- Fauteuil rembourré , revetement en cuir ou tissu.
- Mécanisme synchro.
- Nylon base.



net weight

22

21

18

18

gross weight

24,5

23,5

20,5

20,5

box

w 68 - d 65 - h 103

box

m³

0,46

0,46

0,46

0,46

Finishing**upholstered****CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

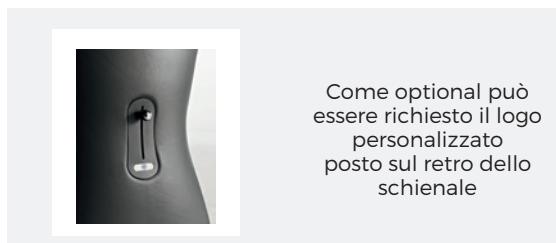
- Extrema AU
- Natural leather

frame

aluminum



nylon black

Accessories

**GAP403****IT**

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Slitta in acciaio cromato con braccioli.

EN

- Airmchair upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel with armrest

FR

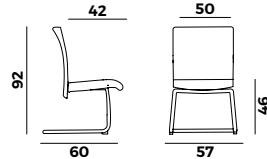
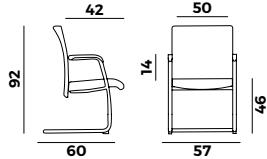
- Fauteuil rembourré , revetement en cuir ou tissu.
- Piétement traineau en acier chromé avec accoudoirs.

GAP501

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Slitta in acciaio cromato.

- Airmchair upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel.

- Fauteuil rembourré , revetement en cuir ou tissu.
- Piétement traineau en acier chromé



net weight

15

13

gross weight

17,5

15,5

box

w 62 - d 61 - h 95

w 62 - d 61 - h 95

box

0,36

0,36

Finishing**upholstered****CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Extrema AU

CAT. P

- Natural leather

Cantilever frame

chrome

Trim

La forma ergonomica dello schienale appositamente disegnato sostiene delicatamente la zona pelvica riducendo la rotazione del bacino e della colonna vertebrale. La forma della postura è stata progettata per offrire all'utente un benefico supporto lungo la spina dorsale e nella zona lombare con una maggior distribuzione omogenea del peso. L'angolo frontale della seduta riduce e/o annulla la pressione e problemi di circolazione sanguinea delle cosce.

With its ergonomically designed back shape it gently supports the pelvic girdle and reduces the tendency of the pelvis to rotate backwards when the user sits down. The shape of the posture seat has been designed to encourage the user to take advantage of the special back, in addition to providing superior support characteristics for even weight distribution. A distinct waterfall front-edge profile to the contoured, posture seat reduces the pressure under the thighs.

Avec son design ergonomique, supporte doucement la zone pelvienne et réduit la tendance à la rotation vers l'arrière du bassin dans la position assise. La forme de l'assise a été dessinée pour encourager l'utilisateur à avoir un meilleur avantage du dossier en permettant un support supérieur et un meilleur distribution du poids. Le profil frontal de l'assise avec sa forme spécifique et arrondie réduit la pression sous les jambes.





138 | Trim



Trim | **139**



140 | Trim



Trim | **141**





Trim | **143**



Il poggiareni è disponibile come optional nelle versione con base girevole.

Le support lombaire est disponible en option dans la version de base de pivot.

The back support is available as an option into version with swivel base.

Bracciolo 3d



fig. 1



fig. 2



fig. 3



fig. 4



fig. 5

Il bracciolo 3D oltre ad essere regolabile in altezza (fig. 4 e 5) può essere traslato in avanti e lateralmente.

The 3D armrest as well as being adjustable in height (Fig. 4 and 5) may be shifted forward and sideways.

Le 3D accoudoir en plus d'être ajustable en hauteur (fig. 4 et 5) peut être déplacée en avant et latéralement.

Movimento sincronizzato:
20 ° inclinazione per lo schienale e 10° per il sedile.

Synchronized movement:
20 ° inclination for the back and 10° for the seat.

Mouvement synchronisé:
20 ° d'inclinaison pour le dossier et 10° pour l'assise

Regolazione profondità sedile 60mm per 6 posizioni

Control seat -slide depth, 60 mm among 6 position

Mécanisme de réglage de profondeur d'assise. 60 mm pour 6 position

Regolazione altezza tramite pompa a gas.

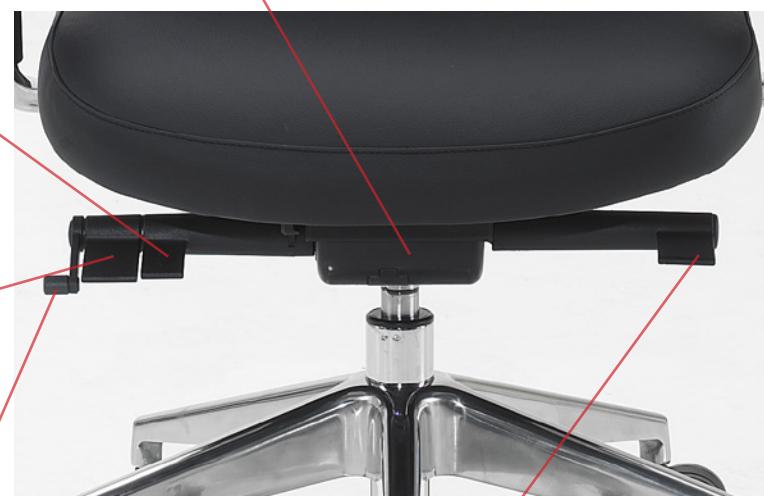
Control height adjustment thru gas lift

Règlage hauteur à l'aide du verin à gaz.

Leva girevole per la regolazione individuale dell'intensità (da 40 a 120kg.)

Rotating handle to control individual intensity (from 40 kg to 120 kg)

Règlage latéral pour confort individuel (40 à 120 kg)



Bloccaggio meccanismo sincro in 5 posizioni, con sistema antishock

Lockimechanism in 5 positions, with antishock system

Blocage mécanisme synchro en 5 positions, avec un système anti-choc



TR103-P1

TR102-P1

TR103

TR102

IT

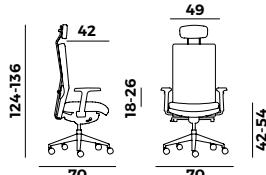
- Sedile imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Schienale in rete.
- Braccioli regolabili.
- Poggiatesta
- Meccanismo sincro.
- Base in alluminio.

EN

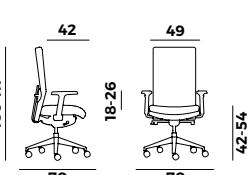
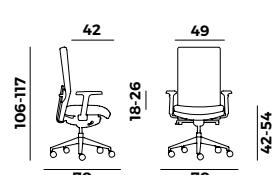
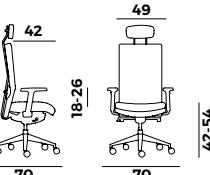
- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Net backrest.
- Adjustable armrest.
- Backrest
- Mechanism syncro.
- Aluminium base.

FR

- Assise rembourrée . revetement en cuir ou tissu
- Accoudoirs reglables
- Appui-tête
- Mécanisme synchro.
- Base en aluminium.



net weight	24	24	22	22
gross weight	27	27	24,5	24,5
box	w 68 - d 65 - h 136	w 68 - d 65 - h 136	w 68 - d 65 - h 114	w 68 - d 65 - h 114
box m ³	0,60	0,60	0,50	0,50



Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme

- Secret

CAT. C

- Extrema AU

CAT. P

- Natural leather

Net colors



Base



aluminum



nylon black

Accessories



il poggiareni regolabile è disponibile per le versioni con base girevole (ad esclusione dei modelli TR102-P1 E TR103-P1)



TR203



TR202



TR301



TR300

IT

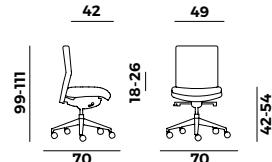
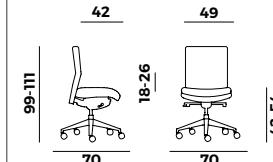
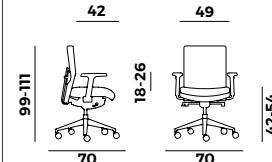
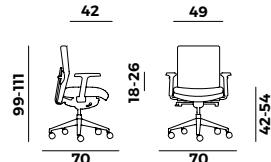
- Sedile imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Schienale in rete.
- Braccioli regolabili.
- Meccanismo sincro.
- Base in alluminio.

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Net backrest.
- Adjustable armrest.
- Mechanism syncro.
- Aluminium base.

FR

- Assise rembourée , revetement en cuir ou tissu
- Accoudoirs reglables
- Mécanisme synchro.
- Base en aluminium.



	net weight kg	20	20	19	19
gross weight kg	22,5	22,5	21,5	21,5	
box	w 68 - d 65 - h 103	w 68 - d 65 - h 103	w 68 - d 65 - h 103	w 68 - d 65 - h 103	w 68 - d 65 - h 103
box m³	0,46	0,46	0,46	0,46	0,46

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Extrema AU

CAT. P

- Natural leather

Net colors

R
V
NS
C
B

Base



aluminum



nylon black

Accessories



Il poggiareni regolabile è disponibile per le versioni con base girevole (ad esclusione dei modelli TR102-P1 E TR103-P1)



TR403



TR500

IT

- Sedile imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Schienale in rete.
- Basamento in acciaio cromato.

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Net backrest.
- Chromed base.

FR

- Assise rembourrée , revetement en cuir ou tissu
- Piétement traineau en acier chromé avec accoudoirs.

- Sedile imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Schienale in rete.
- Basamento in acciaio verniciato.

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Net backrest.
- Black painted base.

- Assise rembourrée , revetement en cuir ou tissu
- Piétement en acier peint.

net weight	16	14
gross weight	18,5	16,5
box	w 62 - d 61 - h 95	
box m³	0,36	

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Extrema AU

CAT. P

- Natural leather

Net colors



Cantilever



chromed



black paint



Trim | **149**

Pepita lounge

La seduta Pepita è caratterizzata dalla dinamicità delle curve, linee fluide ed avvolgenti, che contraddistinguono l'intera seduta. La particolare forma della scocca, l'inclinazione e l'altezza della seduta sono state pensate per centrare perfettamente il concetto di "Smart Lounge". la base è disponibile in 3 versioni, con slitta in tondino di acciaio cromato o verniciato nero, oppure con base a tromba con colonna girevole e sistema autoallineante, infine un trespolo a 4 gambe in legno di faggio con finitura naturale o Wengè.

The Pepita seat is characterized by the dynamism of curves, flowing and enveloping lines, which characterize the entire chair. The particular shape of the body, the inclination and the height of the seat have been designed to perfectly center the concept of "Smart Lounge". the base is available in 3 versions, with a sled base in chromium-plated or black-painted steel, or with a horn base with a revolving column and self-aligning system, and finally a 4-legged beechwood stand with a natural or Wengè finish.

Le siège Pepita se caractérise par le dynamisme des courbes, des lignes fluides et enveloppantes, qui caractérisent toute la séance. La forme particulière du corps, l'inclinaison et la hauteur du siège ont été conçues pour centrer parfaitement le concept de "Smart Lounge". la base est disponible en 3 versions, avec une base en acier chromé ou peint en noir ou avec une base en corne avec une colonne tournante et un système à alignement automatique, et enfin un support en hêtre à 4 pieds avec une finition naturelle ou Wengé.le plus technique.

New 2019





152 | Pepita lounge



Quattro gambe in faggio,
disponibili in finitura naturale
e wengé.

Four beech legs available in
natural and wengé finish.

Quatre pieds en hêtre
disponibles en finition
naturelle et wengé.







Slitta in tondino di acciaio
con finitura cromata o
verniciatura nera.

Sled in steel rod with chrome
finish or black paint.

Traîneau en tige d'acier avec
finition chromée ou peinture
noire.











Versione girevole con finitura alluminio lucido o verniciato nero, con colonna Autoallineante.

Revolving version with polished aluminum or black painted finish, with Self-aligning column.

Version tournante en aluminium poli ou laqué noir, avec colonne à alignement automatique.



	PPL 400	PPL 401	PPL - T
IT	<ul style="list-style-type: none"> - Scocca in PU schiumato a freddo con struttura interna in profili di acciaio. - Struttura base a slitta in tondino di acciaio Ø12 con finitura verniciata a polvere epossidica. 	<ul style="list-style-type: none"> - Scocca in PU schiumato a freddo con struttura interna in profili di acciaio. - Struttura base a slitta in tondino di acciaio Ø12 con finitura cromata. 	<ul style="list-style-type: none"> - Tavolino tondo Ø28 piano in legno nobilitato spessore 20mm, nero.
EN	<ul style="list-style-type: none"> - Cold-foamed PU shell with internal structure in steel profiles Ø12. - Steel base frame in steel rod with epoxy powder painted finish. 	<ul style="list-style-type: none"> - Cold-foamed PU shell with internal structure in steel profiles Ø12. - Steel base frame in steel rod with chrome finish. 	<ul style="list-style-type: none"> - Ø28 round table top in 20mm thick melamine wood, black.
FR	<ul style="list-style-type: none"> - Coquille en PU expansé à froid avec structure interne en profilés d'acier Ø12. - Piétement en acier avec tige en acier peint en poudre époxy. 	<ul style="list-style-type: none"> - Coquille en PU expansé à froid avec structure interne en profilés d'acier Ø12. - Cadre de base en acier avec tige en acier chromé. 	<ul style="list-style-type: none"> - Plateau rond Ø28 en mélaminé épaisseur 20 mm, noir.
net weight kg	11	11	3
gross weight kg	16	16	-
box	w 95 - d 78 - h 83	w 95 - d 78 - h 83	inside the chair box
box m ³	0,62	0,62	-

Finishing**Base Finishing****upholstered****CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. T

- Tonica 2

Wire Base**C** - chrome**NB** - nichel black**WP** - white paint**BP** - black paint

**PPL 404 F****IT**

- Scocca in PU schiumato a freddo con struttura interna in profili di acciaio.
- base 4 gambe in faggio massello tinta naturale.

EN

- Cold-foamed PU shell with internal structure in steel profiles.
- base 4 legs in solid natural beech.

FR

- Coquille en PU expansé à froid avec structure interne en profilés d'acier.
- base 4 pieds en hêtre massif naturel massif.

PPL 404 W

- Scocca in PU schiumato a freddo con struttura interna in profili di acciaio.
- base 4 gambe in faggio massello tinta wengé.

- Cold-foamed PU shell with internal structure in steel profiles.
- four 4 legs in solid wengé-colored beech.

- Coquille en PU expansé à froid avec structure interne en profilés d'acier.
- four 4 pieds en hêtre massif de couleur wengé.

PPL 203

- Scocca in PU schiumato a freddo con struttura interna in profili di acciaio.
- base tonda Ø55cm in alluminio lucido, colonna girevole con sistema autoallineante.

- Cold-foamed PU shell with internal structure in steel profiles.
- round base Ø55cm in polished aluminum, revolving column with self-aligning system.

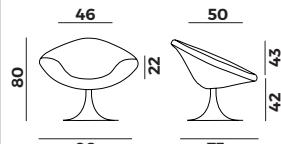
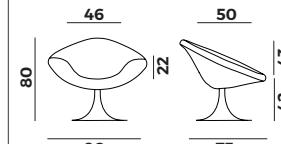
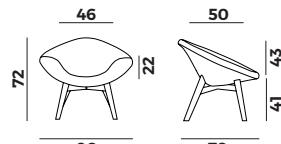
- Coquille en PU expansé à froid avec structure interne en profilés d'acier.
- base ronde Ø55cm en aluminium poli, colonne tournante avec système à auto-alignement.

PPL204

- Scocca in PU schiumato a freddo con struttura interna in profili di acciaio.
- base tonda Ø55cm in alluminio verniciato nero, colonna girevole con sistema autoallineante.

- Cold-foamed PU shell with internal structure in steel profiles.
- round base Ø55cm in black painted aluminum, revolving column with self-aligning system.

- Coquille en PU expansé à froid avec structure interne en profilés d'acier.
- base ronde Ø55cm en aluminium peint en noir, colonne tournante avec système à auto-alignement.



net weight

10

gross weight

15

box

w 95 - d 78 - h 83

box m³

0,62

11

11

16

16

w 95 - d 78 - h 83

w 95 - d 78 - h 83

Finishing**Base Finishing****upholstered****CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. T

- Tonica 2

Legsbeech wood
natural**Swivel base**

aluminum

beech wood
finished wengé

BP - black paint

Pepita

design Manuel Pampani

Un pensiero lineare, un approccio tecnico deciso e onesto, servono a ripensare la sfera, la più pura delle geometrie. Queste, sono le basi di un design classico e allo stesso tempo non convenzionale. Dentro o fuori casa.

We used a linear design and a determined, honest technical approach to reevaluate the sphere, the purest geometry. These are the bases for a classic design, which is, at the same time, also unconventional. Inside or outside house.

Une idée linéaire, une approche technique solide et honnête, servent à repenser la sphère, la plus pure des géométries. Ce sont les bases d'une conception classique et en même temps non conventionnel.

A l'intérieur ou à l'extérieur de la maison.















Pepita | **171**





PP60

PP50

IT

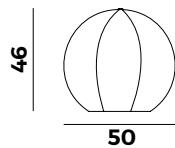
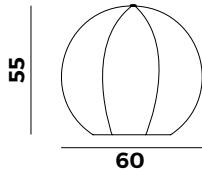
- Pouf imbottito rivestito in tessuto o lana.
- Piedini in ppl neri

EN

- Pouf upholstered in fabric or wool.
- Feet in black ppl

FR

- Pouf rembourée , revetement en laine ou tissu
- Pieds en ppl noir.



net weight kg	4	3
gross weight kg	6,2	5,2
box	w 66 - d 58 - h 63	w 66 - d 58 - h 63
box m ³	0,24	0,24

Finishing

upholstered

CAT. C

- Q7 outdoor

CAT. D

- Blazer

Pepita table

design Manuel Pampani

La ricerca di essenzialità passa attraverso un processo di “minimal wireframing” della semisfera che personalizza lo spazio senza snaturarlo, avvalendosi di una struttura architettonica aerea e di uno stile grafico inconfondibilmente classico.

The search for simplicity goes through a process of “minimal wireframing” of the hemisphere that personalizes the space without distorting it, using an aerial architectural structure and, unmistakably, a classic graphic style.

La recherche de la simplicité passe par un processus de «minimal wireframing» de la semisphère qui personnalise l'espace sans le dénaturer, en utilisant une structure architecturale aérienne et un style graphique incontestablement classique.





176 | Pepita table



PPT70

IT

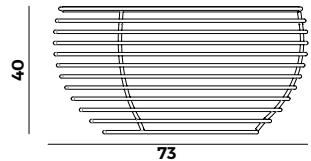
- Struttura in tondino d'acciaio mm 10
- Piano in vetro Ø70 cm

EN

- Frame in steel rod 10 mm
- Glass surface Ø70 cm

FR

- Structure en tige d' acier mm 10
- Top en verre Ø70 cm



net weight	24
gross weight	27,5
box	w 83 - d 81 - h 44
box m ³	0,30

Finishing

glass



fumé



transparent

Wire Base



C - chrome



WP - white paint



NB - nichel black



BP - black paint

Papery table

Tavolino disponibile in 3 dimensioni con gambe in legno e piani in nobilitato, la linea leggera e morbida del piano sembra far galleggiare il tavolo come carta sorretta solo dalla struttura delle gambe. Le colorazioni dei piani in grigio ciottolo o cashmere abbinate alle gambe in faggio naturale o colorazione wengé, completano e rafforzano la versatilità del prodotto.

Coffee table available in 3 sizes with wooden legs and melamine tops, the light and soft line of the floor seems to float the table as a paper supported only by legs structure. The colors gray pebble or cashmere matched with natural beech legs or wengé color, complete and confirm the versatility of the product.

Table basse disponible en 3 tailles avec des pieds en bois et des dessus en mélamine, la ligne légère et douce du sol semble flotter sur la table comme un papier supporté uniquement par la structure des jambes. Les couleurs des sols en galets gris ou en cachemire assortis aux pieds en hêtre naturel ou au wengé complètent et renforcent la polyvalence du produit.

New 2019





180 | Papery table



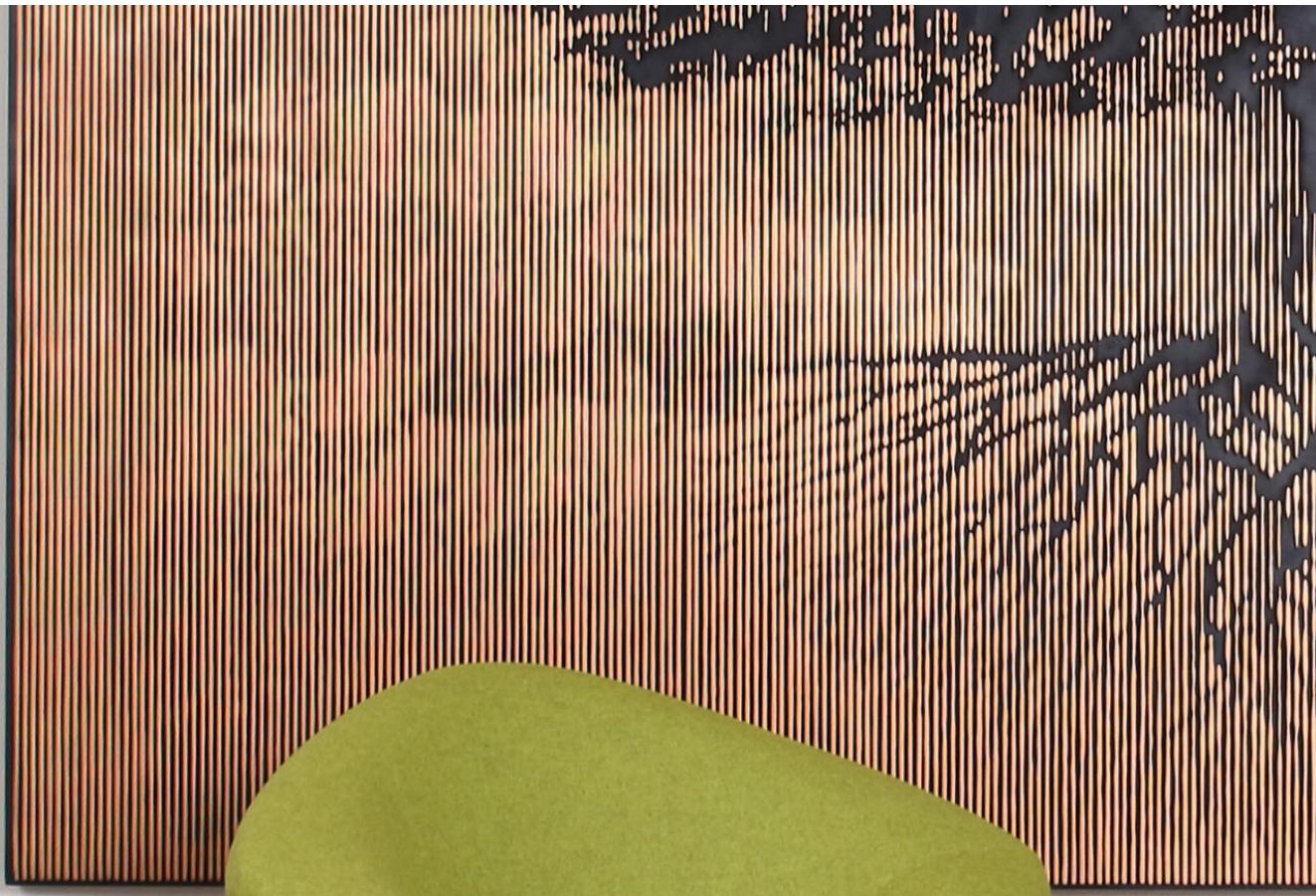
Papery table | **181**



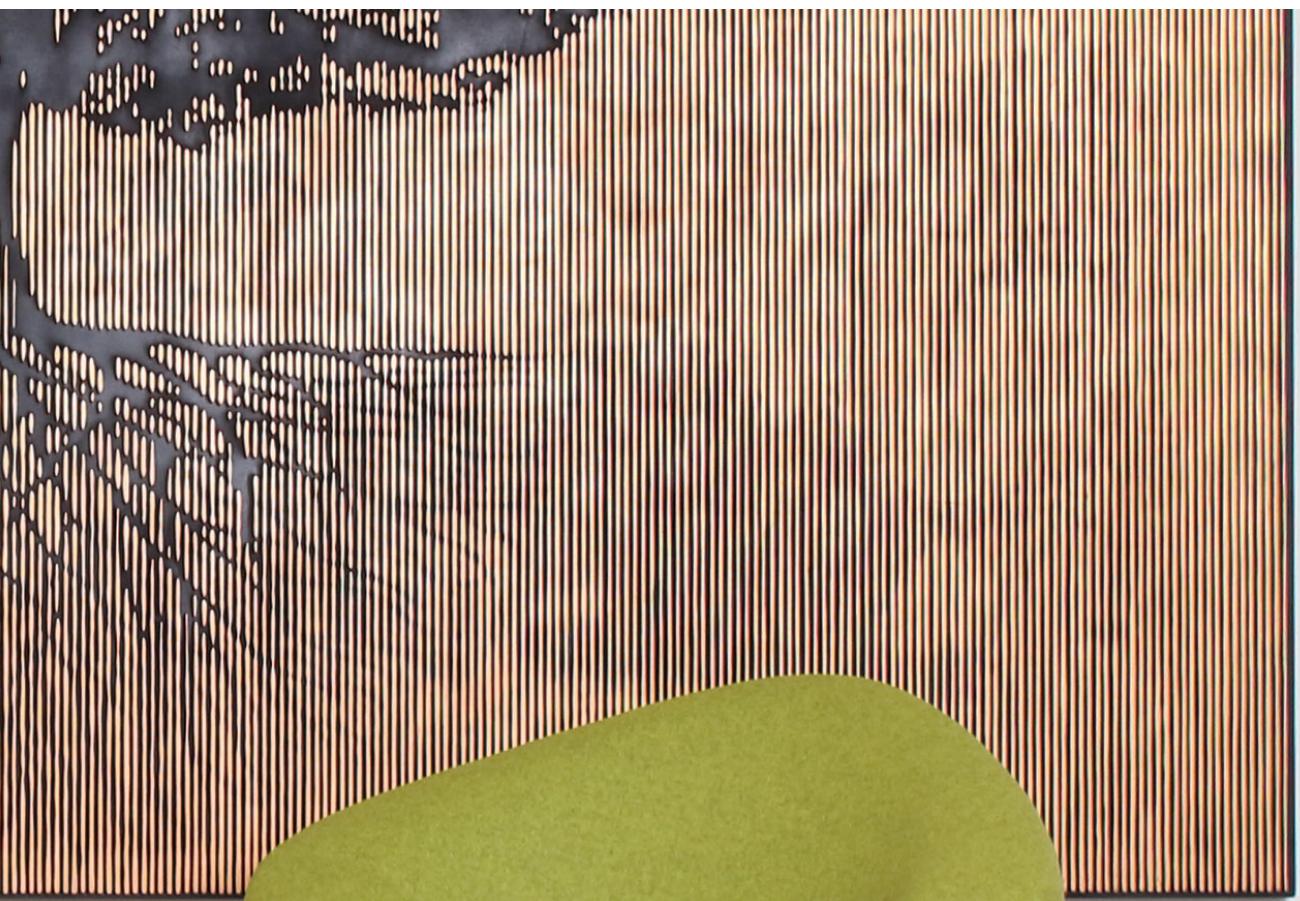
182 | Papery table



Papery table | **183**



184 | Papery table



Papery table | **185**



186 | Papery table



PPT50 CIO F



PPT72 CIO F



PPT130 CIO F



PPT50 CIO W



PPT72 CIO W



PPT130 CIO W



PPT50 CAS F



PPT72 CAS F



PPT130 CAS F



PPT50 CAS W



PPT72 CAS W



PPT130 CAS W

50 |

72 |

130
65 |

net weight 4

gross weight 6,6

box

w 56 - d 56 - h 45

box 0,14

8

11,5

w 83 - d 81 - h 44

0,30

11

16,5

w 135 - d 67 - h 45

0,40

Top

Legs

IT

- Piano in nobilitato spessore 20mm
- Finitura colore grigio ciottolo o cashmere.
- Gambe in legno di faggio tinta naturale o wengé.



Cashmere

EN

- 20 mm thick melamine top
- Finishing in gray pebble or cashmere.
- Legs in beech wood, dyed natural or wenge.



Ciotollo gray



beech wood natural



beech wood finished wengé

VT table

design Lamberto Angelini

Lamberto Angelini

Trasparenze: un disco di cristallo posato su una rampa filiforme. "Figure geometriche elementari si combinano in una struttura spaziale, fuori dal tempo perchè senza tempo."

Transparency: a glass disk placed on a threadlike ramp. "Elementary geometric figures are combined in a spatial structure, out of time due to their timeless."

Transparence: un disque de verre placé sur une rampe filiforme. "Les figures géométriques élémentaires sont combinées dans une structure spatiale, hors du temps en raison de leur intemporalité."





190 | V table



VT table | 191



192 | VT table



VT table | **193**



194 | VT table



VT110

VT130

IT

-Tavolo in Vetro temperato.
-Struttura in acciaio cromato, nichel nero o verniciato.

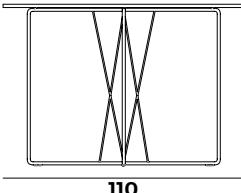
EN

-table In tempered glass.
-structure In chromed, black nichel or painted steel.

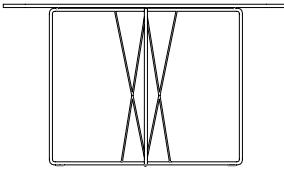
FR

-Table en verre trempé.
-Structure en acier chrome, nichel, noir ou peint.

75



75



net weight

40

49

gross weight

45

54

box

w 62 - d 61 - h 92

w 62 - d 61 - h 92

box

0,35

0,35

Finishing

glass



fumè



transparent

Wire Base



C - chrome



WP - white paint



NB - nichel black



BP - black paint

VT 35\50

La collezione di coffee table, affida al metallo il ruolo di protagonista strutturale che si evidenzia nell'incrocio della base e il vetro trasparente ne esalta il design e l'eleganza.

The collection of coffee table entrusts the role of structural protagonist to the metal, which is underlined in the intersection of the base, while the transparent glass exalts the design and the elegance of it.

La collection de table basse, confie au métal le rôle de protagoniste structurel qui se manifeste dans l'intersection de la base. Le verre transparent améliore le design et l'élegance.





198 | VT table



VT table | **199**



200 | VT table



VT35



VT50

IT

-Tavolo in Vetro temperato.
-Struttura in acciaio cromato,
nickel nero o verniciato.

EN

-table In tempered glass.
-structure In chromed, black nickel
or painted steel.

FR

-Table en verre trempé.
-Structure en acier chrome, nickel,
noir ou peint.

-Tavolo in Vetro temperato.
-Struttura in acciaio cromato, nichel
nero o verniciato.

-table In tempered glass.
-structure In chromed, black nickel
or painted steel.

-Table en verre trempé.
-Structure en acier chrome, nichel,
noir ou peint.

net weight	3,5	6,5
gross weight	5,6	8,6
box	w 56 - d 56 - h 45	w 56 - d 56 - h 45
box m ³	0,14	0,14

Finishing

glass



fumè



transparent

Wire Base



C - chrome



WP - white paint



NB - nichel black



BP - black paint

Mitred

design Matteo Ragazzini

Linee semplici e grande comfort , si presta per molteplici utilizzi , è disponibile in diverse larghezze , dalla poltrona singola ai divani a due e tre posti.

Simple design with great comfort , ideal for multi-use, available in different sizes from single seater to 2-and 3-seater sofa

Ligne pure et grand confort. S'adapte à de nombreux lieux et est disponible en plusieurs largeurs : fauteuil 1 place ou canapé 2 ou 3 places.







Mitred | **205**







208 | Mitred



Mitred | **209**





MD1000

MD2000

MD3000

IT

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato.

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel.

FR

- Fauteuille rembourrée, revêtement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato.

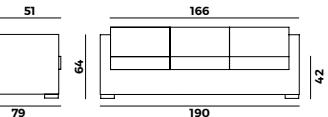
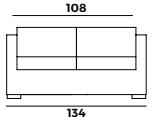
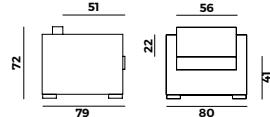
- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel.

- Canapé rembourrée, revêtement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato.

- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel.

- Canapé rembourrée, revêtement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.



net weight



31

42

51

gross weight



36

48

59

box w 95 - d 78 - h 83

w 145 - d 78 - h 83

w 195 - d 78 - h 83

box m³

0,62

0,94

1,26

Finishing**upholstered****CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

Base Finishing**Leg Base**

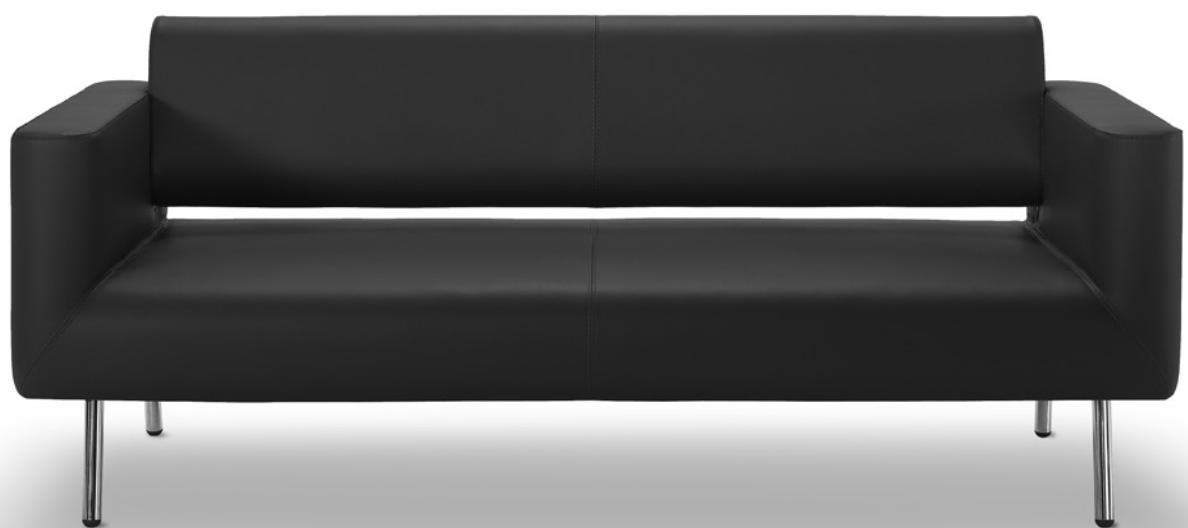
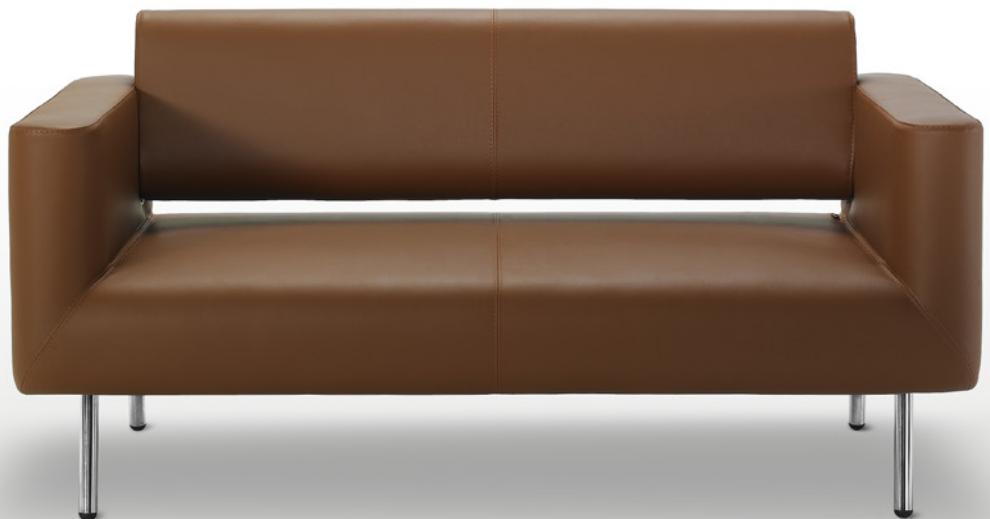
Polished
stainless steel

Venice





214 | Venice



Venice | **215**



216 | Venice



Venice | **217**



VN1000

VN2000

VN3000

IT

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

FR

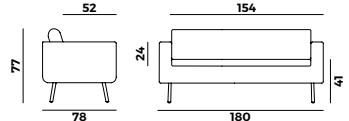
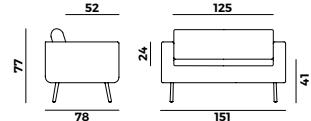
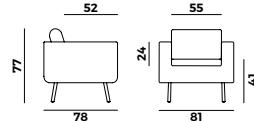
- Fauteuil rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.



net weight	28	36	42
gross weight	32	42	50
box	w 95 - d 78 - h 83	w 195 - d 78 - h 83	w 195 - d 78 - h 83
box m³	0,62	1,26	1,26

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

Base Finishing

Leg Base



C - chrome



WP - white paint



BP - black paint



Venice | **219**

Pagoda

Divani e poltrone imbottiti in pelle o tessuto, composti da dieci differenti tipologie, offrono una modularità perfetta per l'arredo di zone d'attesa, reception, uffici direzionali.

Sofas and armchairs upholstered in leather or fabric, composed of ten different typologies to offer a modularity perfect for the furnishing of waiting areas, reception, offices.

Une gamme de canapés et de fauteuils garnis en tissus ou en cuir, composés de dix différents types, offrent une modularité parfaite pour l'aménagement de zones d'accueil, de réception et de bureaux de direction.





222 | Pagoda





224 | Pagoda



Pagoda | **225**



PG1001BR

PG1002BR

PG1003BR

IT

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

FR

- Fauteuil rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

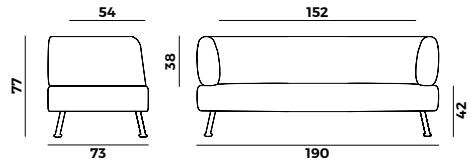
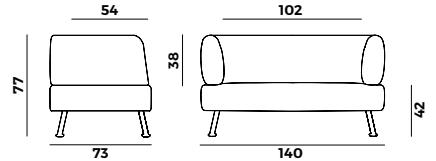
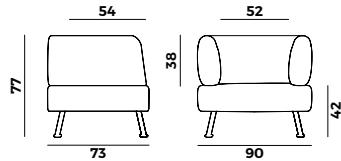
- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.



net weight 30	42	49
gross weight 35	48	58
box w 95 - d 78 - h 83	w 145 - d 78 - h 83	w 195 - d 78 - h 83
box m³ 0,62	0,94	1,26

Finishing**Base Finishing****upholstered****Leg Base****C** - chrome**CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. R - S

- Remix 2
- Steelcut Trio 3

CAT. T

- Tonica 2



PG1001

PG1002

PC1000A

IT

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

FR

- Fauteuille rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

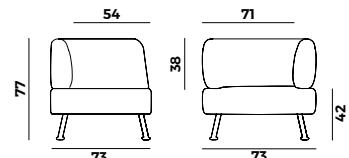
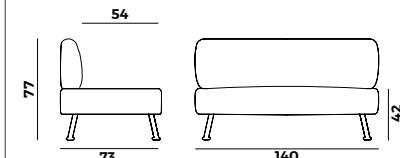
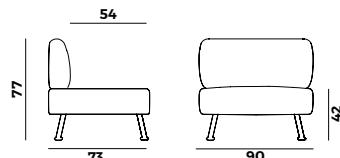
- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

- Fauteuille rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.



net weight

24

24

gross weight

26

29

box

w 95 - d 78 - h 83

w 145 - d 78 - h 83

w 95 - d 78 - h 83

box m³

0,62

0,94

0,62

Finishing**Base Finishing****upholstered****CAT. B**

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. R - S

- Remix 2
- Steelcut Trio 3

CAT. T

- Tonica 2

Leg Base

C - chrome



PG01

PG02

PG03

IT
 -Panca imbottita rivestita in pelle o tessuto.
 -Piedini in acciaio cromato

EN
 -Bench upholstered in leather or fabric.
 -Legs in chromed steel

FR
 -Banquette rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
 -Pieds en acier chromé.

-Panca imbottita rivestita in pelle o tessuto.
 -Piedini in acciaio cromato

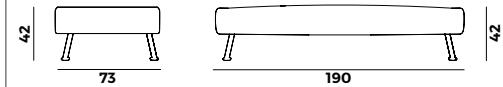
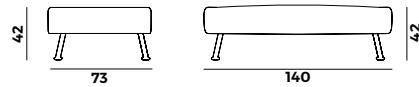
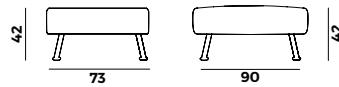
-Bench upholstered in leather or fabric.
 -Legs in chromed steel

-Banquette rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
 -Pieds en acier chromé.

-Panca imbottita rivestita in pelle o tessuto.
 -Piedini in acciaio cromato

-Bench upholstered in leather or fabric.
 -Legs in chromed steel

-Banquette rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
 -Pieds en acier chromé.



net weight kg	20	26	34
gross weight kg	25	32	42
box	w 95 - d 78 - h 83	w 145 - d 78 - h 83	w 195 - d 78 - h 83
box m ³	0,62	0,94	1,26

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. R - S

- Remix 2
- Steelcut Trio 3

CAT. T

- Tonica 2

Base Finishing

Leg Base



C - chrome



PG1000P90

PGT

IT

- Panca imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

EN

- Bench upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

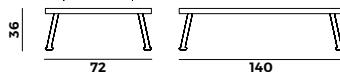
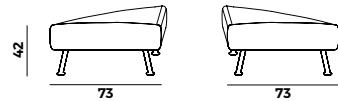
FR

- Banquette rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Tavolo in legno laminato .
- Piedi in acciaio cromato.

- Wood laminated table.
- Legs in chromed steel.

- Table en bois stratifié.
- Pieds en acier chromé.



net weight



16

23

gross weight



21

28

box

w 95 - d 78 - h 83

w 95 - d 78 - h 83

box m³

0,62

0,62

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Hot
- Extrema AU

CAT. D

- Blazer
- Pop
- Bubble

CAT. P

- Natural leather

CAT. R - S

- Remix 2
- Steelcut Trio 3

CAT. T

- Tonica 2

Base Finishing

Leg Base



C - chrome

Top



Pear

Was

Was è versatile, i sistemi modulari imbottiti sono composti da poltrona e divani a due e tre posti, sono facilmente abbinabili ai tavoli quadrati o rettangolari con piano in vetro o in legno.

Was is versatile, its modular upholstered systems are composed of armchair and sofas 2 and 3 seater and are perfectly matched with square and rectangular tables with either wooden or glass tops.

Was est universelle, ses systèmes modulaires et garnis sont composés de fauteuils et de canapés 2 ou 3 places. Elle se place facilement autour d'une table carée ou rectangulaire en bois ou en verre.





232 | was



was | **233**



234 | was





236 | was



Classico contemporaneo.

L'effetto in rilievo sulle sedute , l'acciaio cromato delle gambe ed il rigoroso design presentano un'immagine di eleganza senza tempo.

Equilibrato nelle dimensioni e comodo nelle forme si presta per creare confortevoli zone d'attesa in uffici , show rooms e negozi.

A contemporary classic.

Embossed seating , chromed steel legs and a rigorous design represent a timeless elegance.

Balanced dimensions and comfort in seating it allows this product to be used at home, in showrooms, waiting rooms and shops.

Un classique contemporain.

L'effet relief sur les assises,l'acier chromé des pieds et son design rigoureux donnent une image d'une élégance intemporelle.

Équilibrée dans ses dimensions et avec ses formes ergonomiques elle se prête à créer des zones d'attentes très confortables dans des bureaux, les show rooms et les magasins



WAS100

WAS200

WAS300

IT

- Poltrona imbottita rivestita in pelle o tessuto.
- Struttura in acciaio cromato.

EN

- Armchair upholstered in leather or fabric.
- Structure in chromed steel.

FR

- Fauteuille rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Struttura in acciaio cromato.

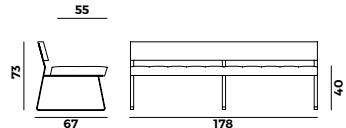
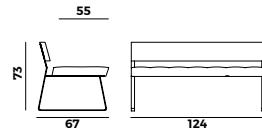
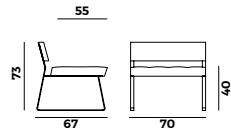
- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Structure in chromed steel.

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Struttura in acciaio cromato.

- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Structure in chromed steel.

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.



net weight

13

gross weight

16,5

box

w 83 - d 81 - h 82

box m³

0,55

19

25

w 145 - d 78 - h 83

0,94

27

35

w 195 - d 78 - h 83

1,26

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme
- Secret

CAT. C

- Extrema AU

CAT. P

- Natural leather

CAT. T

- Tonica 2

frame



chrome



WASTCB

IT

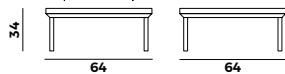
-Tavolo in vetro.
-Piedi in acciaio cromato.

EN

-Glass table.
-Legs in chromed steel.

FR

-Table en verre trempé.
-Pieds en acier chromé.



net weight	17
gross weight	20,5
box	w 83 - d 81 - h 44
box	m³ 0,30

Finishing

frame



chrome

glass



fumè



white



transparent

Wave





242 | Wave



Wave | **243**



244 | Wave



WAVE DRT

WAVE CCV

WAVE CCS

IT

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

EN

- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

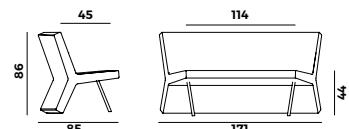
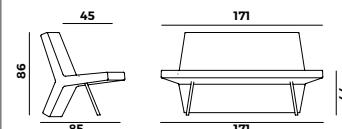
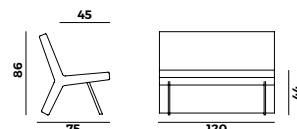
FR

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.

- Divano imbottito rivestito in pelle o tessuto.
- Piedini in acciaio cromato

- Sofa upholstered in leather or fabric.
- Legs in chromed steel

- Canapé rembourrée, revetement en cuir ou tissu.
- Pieds en acier chromé.



net weight

26

42

42

gross weight

34

50

50

box

w 174 - d 86 - h 89

w 174 - d 86 - h 89

w 174 - d 86 - h 89

box

1,33

1,33

1,33

Finishing

upholstered

CAT. B

- Xtreme

CAT. C

- Extrema AU

CAT. D

- Blazer

Legs



chrome

Accessories



Piede esterno WAVE PEST



Piede unione WAVE PUNI

Disigual

Linee tese e non simmetriche sono il tratto che caratterizza la sedia disigual.
Interamente in MDF con finitura laccata opaca nei colori bianco o grigio chiaro.

The stretched and asymmetrical lines are the characterizing point of the disigual chair.
Entirely made of MDF with lacquered and opaque finish in white or light gray.

Lignes tendues et non symétriques sont les éléments qui caractérisent la chaise disigual.
Entièrement en MDF avec finition laquée en blanc ou gris clair.





248 | Disigual





250 | Disigual





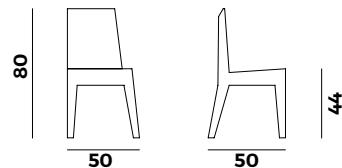


DG500

IT -Sedia in legno verniciata.

EN -Wood painted chair.

FR -Chaise en bois peint.



net weight	6
gross weight	9,5
box	w 66 - d 58 - h 80
box	0,31

finishing



white



grey

GL

Sedia onesta e versatile, si adatta a molteplici situazioni di arredo.
Disponibile nei colori bianco, grigio, nero, rosso e blu. La struttura è in acciaio cromato.

An honest and versatile chair, which fits in a multitude of environments.
Available in white, gray, black, red and blue. The structure is in chromed steel.

Chaise honnête et polyvalente, elle se adapte à plusieurs genres de décor.
Disponible en blanc, gris, noir, rouge et bleu. La structure est en acier Chrome.





256 | GL







GL501

GL501T

IT

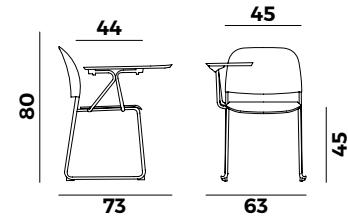
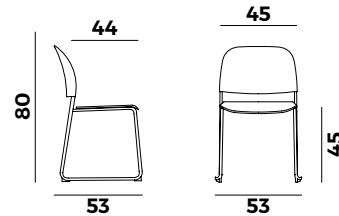
-Sedia in plastica.
-Struttura in acciaio cromato

EN

-Plastic chair.
-Frame in chromed steel.

-Sedia in plastica.
-Struttura in acciaio cromato

-Plastic chair.
-Frame in chromed steel.



net weight 	5	6
gross weight 	8,5	9,5
box	w 65 - d 60 - h 89	w 83 - d 81 - h 82
box m ³	0,35	0,55

finishing

plastic



red



white

frame



chrome



black



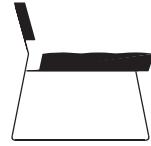
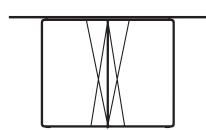
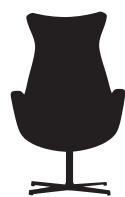
grey



blu

FINISHES

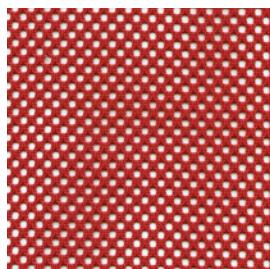
COLLECTION 2019



Volley

cat. A

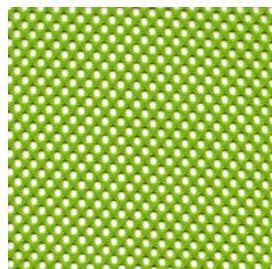
Mesh



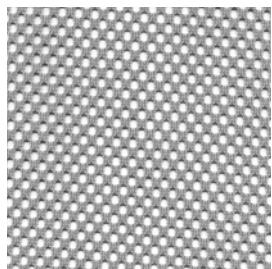
201



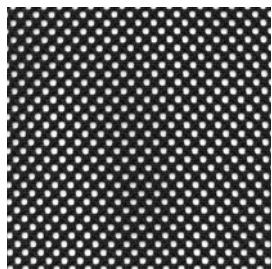
301



451



601



651



tessuto riciclabile
recyclable fabric



colori speciali
special colours



garanzia 5 anni
5 years guarantee



I

Composizione	100% Poliestere
Peso	gr./lm. 495 ± 10 %
Altezza	150 cm ± 2 %
Resistenza all'abrasione	UNI EN ISO 12497:2000 100.000 turns ± 20%
Resistenza al fuoco	UNI 8457 (1987) - UNI 8457/A1 (1996) CL.1
Manutenzione:	Usare con regolarità l'aspirapolvere a beccuccio liscio, senza spazzolare.

EN

Composition	100% Poliestere
Weight	gr./lm. 495 ± 10 %
Height	150 cm ± 2 %
Abrasion	UNI EN ISO 12497:2000 100.000 turns ± 20%
Fire proof	UNI 8457 (1987) - UNI 8457/A1 (1996) CL.1
Maintenance:	Use the vacuum-cleaner with smooth spout regularly, don't brush.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.
Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Mirage

cat. A

Fabric



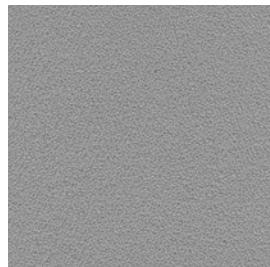
M231



M332



M463



M629



M651



tessuto riciclabile
recyclable fabric

colori speciali
special colours

garanzia 5 anni
5 years guarantee



I

Composizione	100% Poliestere
Peso	gr./lm. 495 ± 10 %
Altezza	150 cm ± 2 %
Resistenza all'abrasione	UNI EN ISO 12497:2000 100.000 turns ± 20%
Solidità alla luce	(Xenotest) UNI EN ISO 105 B02 6 ± 1
Resistenza al fuoco	Italia - Classe 1 IM
Manutenzione:	Usare con regolarità l'aspirapolvere a beccuccio liscio, senza spazzolare.

EN

Composition	100% Polyester FR - (Tr Cs)
Weight	gr./lm. 460 ± 10 %
Height	140 cm ± 2 %
Abrasion	UNI EN ISO 12497:2000 100.000 turns ± 20%
Colour fastness to light	Xenotest) UNI EN ISO 105 B02 6 ± 1
Fire proof	Italia - Classe 1 IM
Maintenance:	Use the vacuum-cleaner with smooth spout regularly, don't brush

I colori sono stati scansionati per cui potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

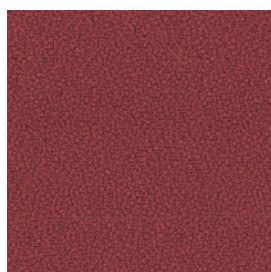
Xtreme Plus

cat. B

Camira Fabric



YS158



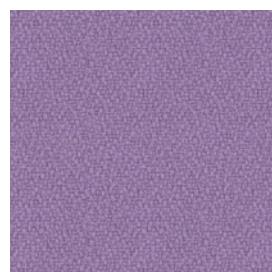
YS027



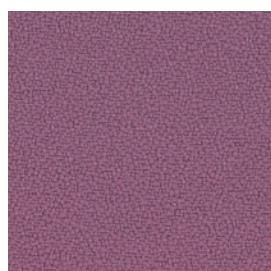
YS136



YS106



YS069



YS102



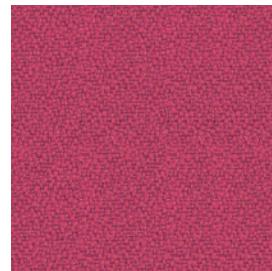
YS030



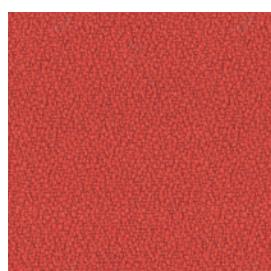
YS084



YS105



YS101



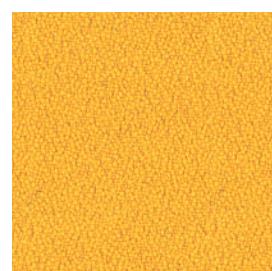
YS076



YS079



YS168



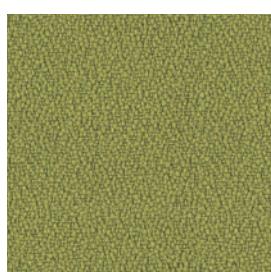
YS072



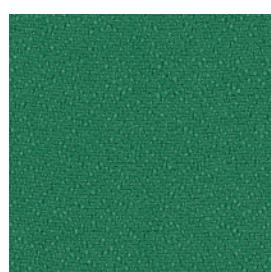
YS096



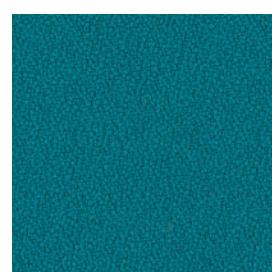
YS156



YS077



YS159



YS011

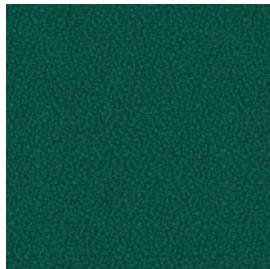


YS161

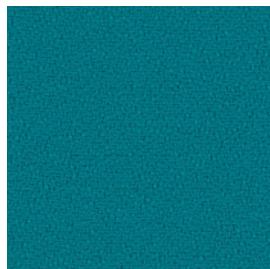
Xtreme Plus

cat. B

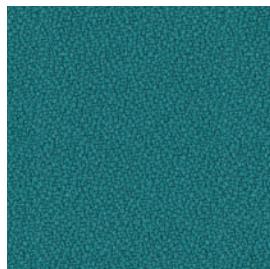
Camira Fabric



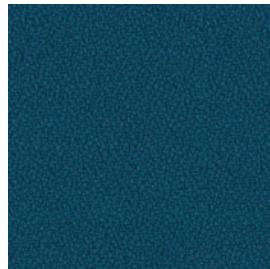
YS045



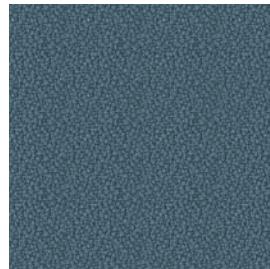
YS160



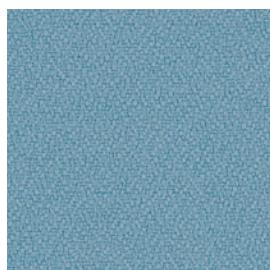
YS047



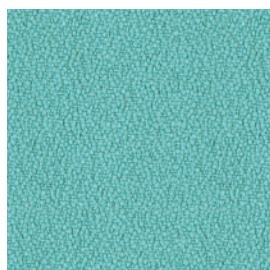
YS026



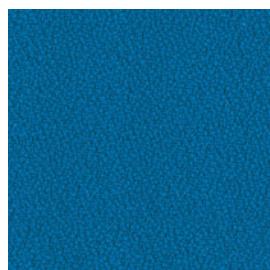
YS083



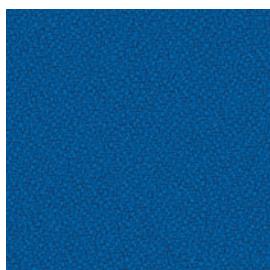
YS167



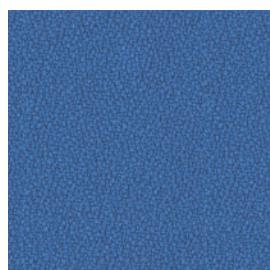
YS074



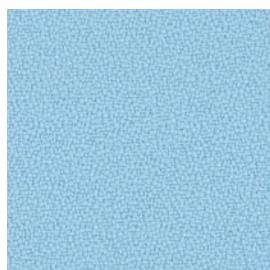
YS082



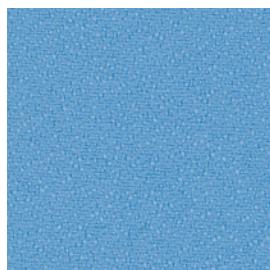
YS035



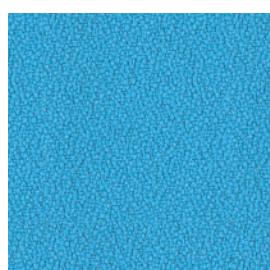
YS021



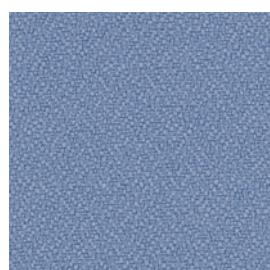
YS174



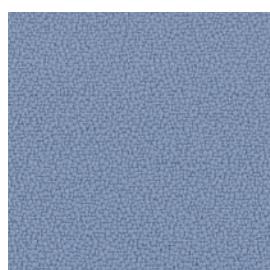
YS157



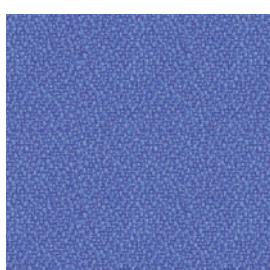
YS073



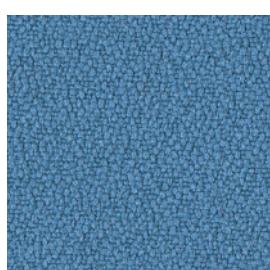
YS169



YS095



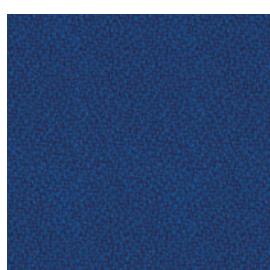
YS097



YS004



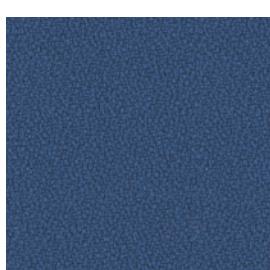
YS005



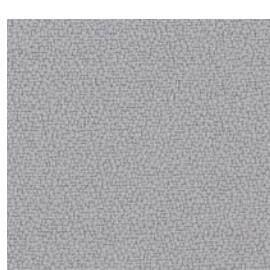
YS100



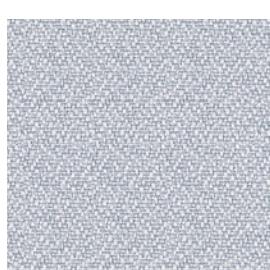
YS162



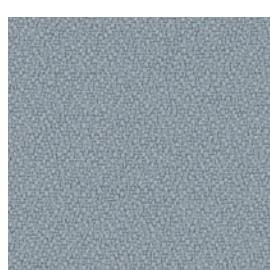
YS024



YS94



YS173



YS170



YS171

Xtreme Plus

cat. B

Camira Fabric



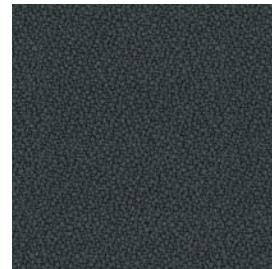
YS164



YS172



YS145



YS046



YS141



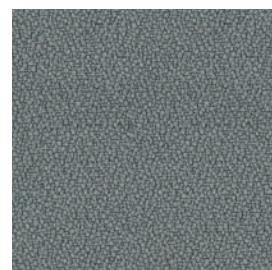
YS144



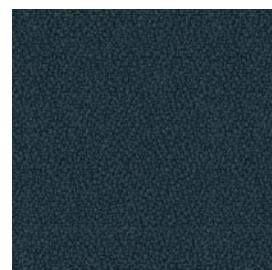
YS009



YS086



YS081



YS016

Xtreme Plus

I

Composizione	100% Poliestere riciclato ignifugo	Sfregamento a umido	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4
Peso	310g/m ² ±5%	Solidità alla luce	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 6
Altezza	140 cm	Resistenza al fuoco	EN 1021 - 1 (cigarette) EN 1021 - 2 (match) BS 7176 Low Hazard BS 5852 Ignition Source 5 BS 7176 Medium Hazard DIN 4102 B1 UNI 8456 & UNI 9174 Classe 1 NF D 60-013
Resistenza all'abrasione	100.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Sfregamento a secco	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4		

Mantenzione:

Washable to 60° C. Wipe clean with a damp cloth or shampoo using proprietary upholstery shampoo.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	100% Recycled Flame Retardant Polyester.	Wet rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4
Weight	310g/m ² ±5%	Colour fastness to light	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 6
Width	140 cm	Fire resistance	EN 1021 - 1 (cigarette) EN 1021 - 2 (match) BS 7176 Low Hazard BS 5852 Ignition Source 5 BS 7176 Medium Hazard DIN 4102 B1 UNI 8456 & UNI 9174 Classe 1 NF D 60-013
Abrasion resistance	100.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Dry rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4		

Maintenance:

Washable to 60° C. Wipe clean with a damp cloth or shampoo using proprietary upholstery shampoo.

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	100% Polyester retardateur de flamme recyclé.	Frottement humide	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4
Poids	310g/m ² ±5%	Tenue à la lumière	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 6
Largeur	140 cm	Résistance au feu	EN 1021 - 1 (cigarette) EN 1021 - 2 (match) BS 7176 Low Hazard BS 5852 Ignition Source 5 BS 7176 Medium Hazard DIN 4102 B1 UNI 8456 & UNI 9174 Classe 1 NF D 60-013
Résistance à l'usure	100.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Frottement sec	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4		

Maintenance:

Lavable jusqu'à 60° C. Aspirer régulièrement. Essuyer avec une étoffe humide ou nettoyer à l'aide d'un produit approprié pour tissus d'ameublement.

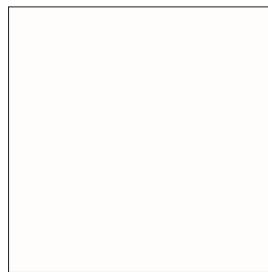
Veuillez noter que nous réservons le droit de modifier les spécifications techniques sans préavis.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto. Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Secret

cat. B

Flukso Similar leather



1001



1002



1003



1018



1004



1005



1011



1007



1008



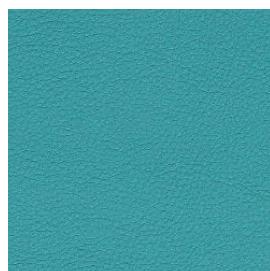
1009



1019



1020



1013



1021



1014



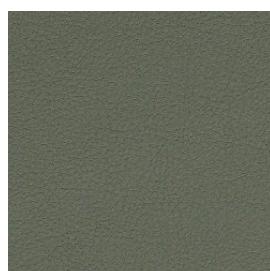
1022



1010



1023



1012



1006



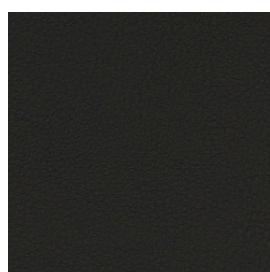
1015



1024



1016



1017

Secret

I

Composizione	76% PVC - 2% PU - 22% PES
Peso	540 g/mq +/- 10
Altezza	140 cm
Sfregamento a secco	scala dei grigi (ISO 105-X12) 4/5
Sfregamento a umido	scala dei grigi (ISO 105-X12) 4/5
Resistenza all'abrasione	60.000 cicli (EN ISO 5470-2)
Flessometria	100.000 cicli (EN ISO 4818-13)
Solidità alla luce	(EN ISO 105-B02) 6 scala dei blu
Resistenza trazione	(EN ISO 1421) long. 600 Newton - trasv. 310 Newton
Resistenza alla rottura	(EN ISO 1421) long. 57% - trasv 120%
Resistenza alla lacerazione	(EN ISO 4674) long. 50 Newton - trasv. 50 Newton
Resistenza al fuoco	EN 1021-2:2006 - UNI 9175 classe 1IM BS5852-1:1979 part1 - TB117:2013

Manutenzione:

Evitare l'esposizione diretta alla luce solare e l'essiccamiento. Per la pulizia utilizzare acqua pura, tamponare e assorbire senza pressione, non strofinare.
Utilizzare l'aspirapolvere, arieggiare gli ambienti nei giorni umidi, non usare prodotti chimici.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	76% PVC - 2% PU - 22% PES
Weight	540 g/mq +/- 10
Width	140 cm
Dry rubbing	grey scale (ISO 105-X12) 4/5
Wet rubbing	grey scale (ISO 105-X12) 4/5
Abrasion resistance	60.000 cycles (EN ISO 5470-2)
Flaxes	100.000 cycles (EN ISO 4818-13)
Coulor fastness to light	(EN ISO 105-B02) 6 blue scale
Tensile strength	(EN ISO 1421) long. 600 Newton - trasv. 310 Newton
Elongation at break	(EN ISO 1421) long. 57% - trasv 120%
Tear strength	(EN ISO 4674) long. 50 Newton - trasv. 50 Newton
Flammability	EN 1021-2:2006 - UNI 9175 classe 1IM BS5852-1:1979 part1 - TB117:2013

Regular care:

Avoid direct exposure to sunlight, avoid drying out leather needs moisture, avoid head.
Ordinary dirty: use clean water, tamponing and absorb without pressure, do not rub.
Regular care: Hoover, keep the room humid, never use chemical products

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	76% PVC - 2% PU - 22% PES
Poids	540 g/mq +/- 10
Largeur	140 cm
Frottement sec	échelle de gris (ISO 105-X12) 4/5
Frottement humide	échelle de gris (ISO 105-X12) 4/5
Résistance à l'usure	60.000 cycles (EN ISO 5470-2)
Résistance à la flexion	100.000 cycles (EN ISO 4818-13)
Tenue à la lumière	(EN ISO 105-B02) 6 échelle de blu
Résistance à la traction	(EN ISO 1421) long. 600 Newton - trasv. 310 Newton
Allongement à la rupture	(EN ISO 1421) long. 57% - trasv 120%
La force à la déchirure	(EN ISO 4674) long. 50 Newton - trasv. 50 Newton
Résistance au feu	EN 1021-2:2006 - UNI 9175 classe 1IM BS5852-1:1979 part1 - TB117:2013

Notice d'entretien:

Entretien régulier: Eviter toute exposition directe au soleil, éviter le dessèchement, éviter une source de chaleur directe
Pour les tâches ordinaires: utiliser de l'eau, tamponner et absorber sans pression, jamais gratter
Entretien: aspirer, maintenir une humidité moyenne dans la pièce, ne jamais utiliser des produits chimiques.

Veuillez noter que nous réservons le droit de modifier les spécifications techniques sans préavis.

ES

Composición	76% PVC - 2% PU - 22% PES
Peso	540 g/mq +/- 10
Anchura	140 cm
Frotamiento en seco	escala gris (ISO 105-X12) 4/5
Frotamiento en húmedo	escala gris (ISO 105-X12) 4/5
Resistencia a la abrasión	60.000 ciclos (EN ISO 5470-2)
resistencia a la flexión	100.000 ciclos (EN ISO 4818-13)
Solidez a la luz	(EN ISO 105-B02) 6 escala blu
Resistencia a la tracción	(EN ISO 1421) long. 600 Newton - trasv. 310 Newton
Alargamiento a la rotura	(EN ISO 1421) long. 57% - trasv 120%
Resistencia al desgarre	(EN ISO 4674) long. 50 Newton - trasv. 50 Newton
Inflamabilidad	EN 1021-2:2006 - UNI 9175 classe 1IM BS5852-1:1979 part1 - TB117:2013

Cuidado diario:

Evitar la exposición directa a la luz solar, evitar la desecación de piel necesita humedad, evite la cabeza.
sucia ordinaria: utilizar agua limpia, la manipulación y absorber sin presión, no se frote.
Cuidado diario: aspiradora, mantener la habitación húmeda, nunca con productos químicos

Nota: nos reservamos el derecho a efectuar modificaciones técnicas sin previo aviso.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Q7

cat. C

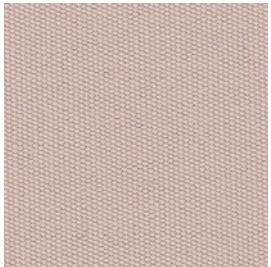
Fabric



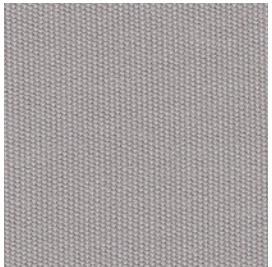
15151



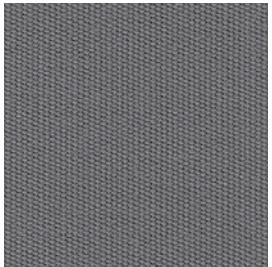
15115



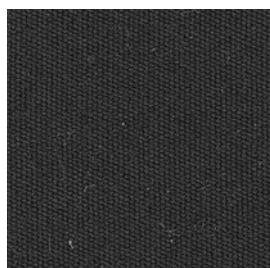
929



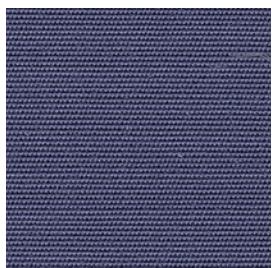
9415



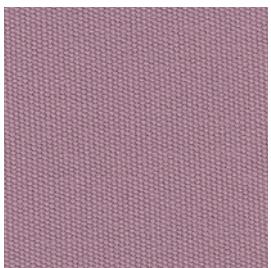
97



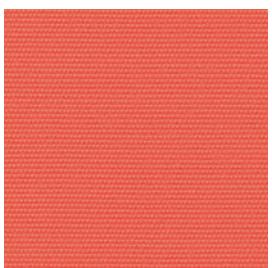
24



75



91



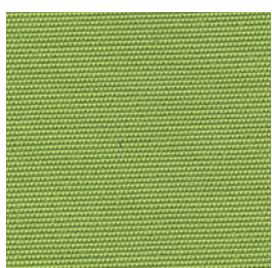
19



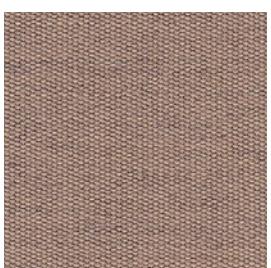
11



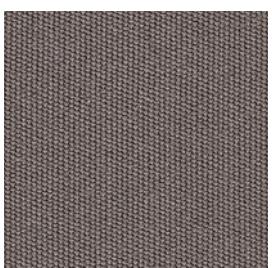
8215



16



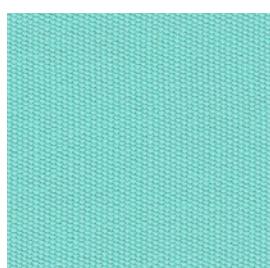
106



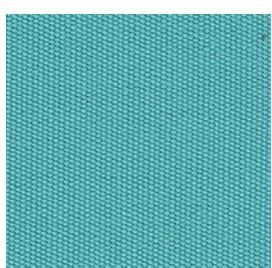
926



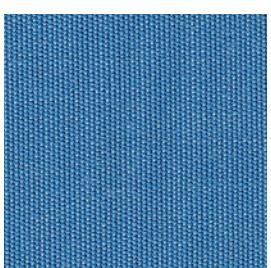
10515



7115



22



7715

Q7 Outdoor collection

I

Composizione	100% Acrilico	Solidità colore intemperie	grado >7/8
Peso	270 g/m ²	Solidità alla luce	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 7/8 - 8
Altezza	140 cm		
Resistenza all'abrasione	30.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Piling	Valore Medio 4 a 2000 cicli		

Finissaggio: antimacchia, idro e olio repellente con trattamento Teflon®, antimuffa.
Lavabile a 30°

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	100% Acrylic	Color fastness whethering	Degree >7/8
Weight	270 g/m ²	Colour fastness to light	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 7/8 -8
Width	140 cm		
Abrasion resistance	30.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Piling	4 to 2000 cycles		

Finishing: soil resistant, oil and water repellent with Teflon® fibishing, mould resistant.
Lavable 30°

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Extrema AU

cat. C

Flukso Similar leather



Extrema AU

cat. C

Flukso Similar leather



Extrema AU

I

Composizione	63% PU – 29% COT – 8% PES	Solidità colori al sudore	grey scale (UNI EN ISO 105-E04) 4/5
Peso	480 g/m ²	Allungamento a rottura	(UNI EN ISO 1421) long. 10% - trasv. 20%
Altezza	140 cm	Resistenza al fuoco	EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Resistenza all'abrasione	150.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)	Resistenza alle flessioni	(UNI 4818-13) 150.000
Solidità colori alla luce	Blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6	Resistenza alla trazione	(UNI EN ISO 1421) long. 450 - trasv. 400

Manutenzione:

Spolverare delicatamente e in caso di macchie lievi passare la superficie con un panno umido o con una soluzione di detergente neutro, risciacquando con acqua, senza strizzare. Lasciare asciugare al rovescio evitando l'esposizione diretta alla luce del sole. Stirare al rovescio a bassa temperatura. Per le macchie localizzate e più ostinate (olio, grasso, cosmetici, inchiostro, caffè, liquori, chewing-gum ecc.) si consiglia di seguire le seguenti istruzioni: disciogliere tempestivamente la macchia con alcol etilico diluito (liquido incolore) in acqua al 20%, tamponare e trattare successivamente con una soluzione di detergente neutro, risciacquare bene.

Avvertenze generali:

I colori chiari, non devono essere messi a contatto con tessuti e capi d'abbigliamento trattati con coloranti non fissati, o con scarse solidità di tintura, onde evitare macchie ed aloni di coloranti di cui non possiamo garantire la pulitura.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	63% PU – 29% COT – 8% PES	Colour fastness to sweat	grey scale (UNI EN ISO 105-E04) 4/5
Weight	480 g/m ²	Elongation at break	(UNI EN ISO 1421) long. 10% - trasv. 20%
Width	140 cm	Fire resistance	EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Abrasion resistance	150.000 cycles (UNI EN ISO 12947-2)	Bending strength	(UNI 4818-13) 150.000
Colour fastness to light	Blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6	Tensile strength	(UNI EN ISO 1421) long. 450 - trasv. 400

Maintenance:

Dust gently and in case of light stains pass the surface with a damp cloth or a neutral detergent, rinse with water without squeezing. Let the fabric dry inside out avoiding direct exposure to the sunlight. Iron to the reverse at low temperature.

The following instructions are recommended for small located and more obstinate stains (oil, fat, cosmetics, ink, coffee, liquor, chewing-gum etc.): dissolve immediately with clear ethyl alcohol diluted in water to 20%, dab and then treat with a neutral detergent solution. Rinse abundantly.

General warnings:

To avoid permanent stains, the lighter colours of the article should not be brought into contact with textiles and clothing coloured with undefined dyes. We cannot guarantee the ability to remove unknown dyes from light coloured product.

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	63% PU – 29% COT – 8% PES	Solidité à la sueur	grey scale (UNI EN ISO 105-E04) 4/5
Poids	480 g/m ²	Allongement à la rupture	(UNI EN ISO 1421) long. 10% - trasv. 20%
Largeur	140 cm	Résistance au feu	EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Résistance à l'usure	150.000 cycles (UNI EN ISO 12947-2)	Résistance aux flexions	(UNI 4818-13) 150.000
Xenotest	Blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6	Résistance à la traction	(UNI EN ISO 1421) long. 450 - trasv. 400

Maintenance:

Dépoussiérage douce et, dans le cas de taches douces, essuyez la surface avec un chiffon humide ou avec une solution de détergent neutre, rincer avec de l'eau, sans essorage. Laisser sécher au dos en évitant l'exposition directe à la lumière du soleil. Repasser sur côté intérieur à basse température. Pour les taches localisées et tenaces (huile, graisse, les cosmétiques, l'encre, le café, l'alcool, chewing-gum etc.) S'il vous plaît suivez les instructions ci-dessous. Immédiatement dissoudre la tache avec de l'alcool éthylique dilué (liquide incolore) dans l'eau à 20%, dab puis traiter avec une solution détergent neutre, bien rincer.

Avertissements généraux: Les couleurs claires, ne doit pas être mis en contact avec des tissus et vêtements traités avec des colorants non fixées, ou avec peu de solidité de la teinture, de manière à éviter les taches que nous ne pouvons pas garantir le nettoyage.

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

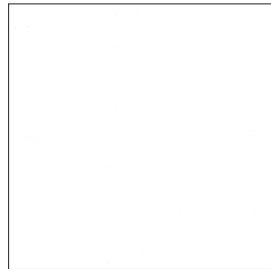
I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

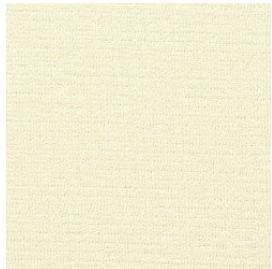
Hot

cat. C

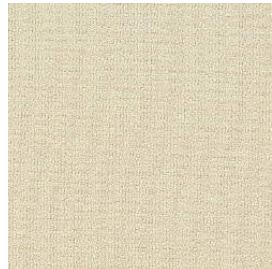
Flukso Fabric



203



204



202



253



234



211



230



251



252



232



231



255



240



200



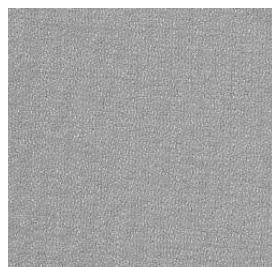
264



217



250



229



236



215



224



289



254



244

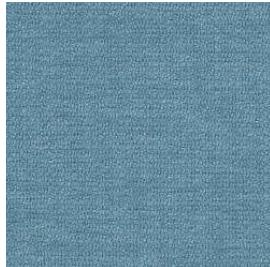


238

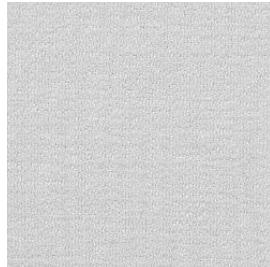
Hot

cat. C

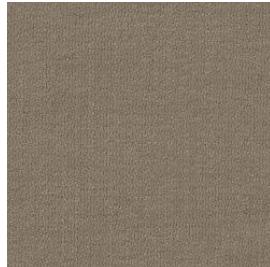
Flukso Fabric



249



246



205



210



206



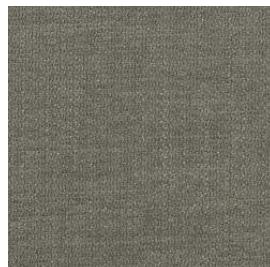
220



235



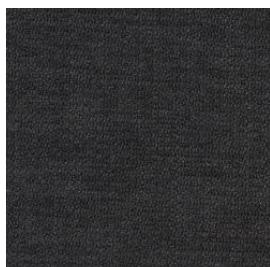
214



209



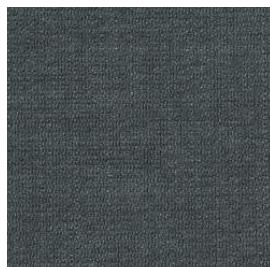
233



208



218



245



228



241



225



227

Hot

I

Composizione	100% PES	Sfregamento a umido	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Peso	420 g/m ²	Solidità alla luce	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 4/5
Altezza	140 cm	Resistenza al fuoco	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5)
Resistenza all'abrasione	45.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Sfregamento a secco	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Mantenzione:

Penna: Trattare tempestivamente con alcool denaturato puro incolore. Spazzolare successivamente con detergente neutro e lavare in lavatrice.

Latte, burro, olio: Tamponare tempestivamente con carta assorbente. Spazzolare successivamente con detergente neutro e lavare in lavatrice.

Bevande: Sciacquare subito abbondantemente con acqua e sapone neutro. Lavare successivamente in lavatrice.

Adesivi e chewingum: Indurire con ghiaccio, rimuovere i residui, applicare una soluzione lubrificante e lasciar asciugare. Se necessario ripetere l'operazione e lavare successivamente in lavatrice.

Residui di cibo: Spazzolare con acqua e sapone neutro o con soluzione di acqua e alcool al 20%. Lavare successivamente in lavatrice.

Avvertenze Generali: I rimedi indicati risultano efficaci nel 90% dei casi. La mancanza di tempestività nell'azione rende la pulizia meno efficace, con conseguente permanenza di aloni.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	100% PES	Wet rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Weight	420 g/m ²	Colour fastness to light	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 4/5
Width	140 cm	Fire resistance	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5)
Abrasion resistance	45.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Dry rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Maintenance:

Pen: Treat immediately using denatured colorless alcohol. Brush then using neutral detergent and put in washing-machine.

Milk, butter, oil: Absorb immediately using blotting paper. Brush then using neutral detergent and put in washing-machine.

Drinks: Rinse immediately with abundant water and neutral soap. Put then in washing-machine.

Adhesives and chewingum: Harden the stain using some ice, remove the residues, apply a lubricant solution and let it dry. If necessary, repeat the operation and put them in washing-machine.

Food debris: Brush with water and neutral soap or with alcohol diluted in water at 20%. Put then in washing-machine.

General warnings: The remedies here explained are effective in 90% of the cases. Lack of quick action makes them less effective, leaving consequently some permanent haloes.

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	100% PES	Frottement humide	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Poids	420 g/m ²	Tenue à la lumière	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 4/5
Largeur	140 cm	Résistance au feu	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5)
Résistance à l'usure	45.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Frottement sec	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Maintenance:

Style: Traiter rapidement avec de l'alcool dénaturé incolore pur. Brosser avec un détergent neutre, puis laver.

Lait, Beurre, Huile: Dab rapidement avec du papier absorbant. Brosser avec un détergent neutre, puis en machine à laver.

Bevande: Rincer immédiatement et abondamment avec de l'eau et du savon neutre. Puis laver à la machine à laver.

Colle et chewingum: Harden avec de la glace, enlever les débris, appliquer une solution lubrifiante et laisser sécher. Si nécessaire, répéter l'opération, puis laver à la machine.

Taches alimentaires: Brosser avec de l'eau et du savon doux ou avec une solution d'eau et d'alcool à 20%. Puis laver à la machine à laver.

Avertissements généraux: Les recours mentionnés sont efficaces dans 90% des cas. Le manque de rapidité d'action rend le nettoyage moins efficace, ce qui entraîne la persistance de halos.

Veuillez noter que nous réservons le droit de modifier les spécifications techniques sans préavis.

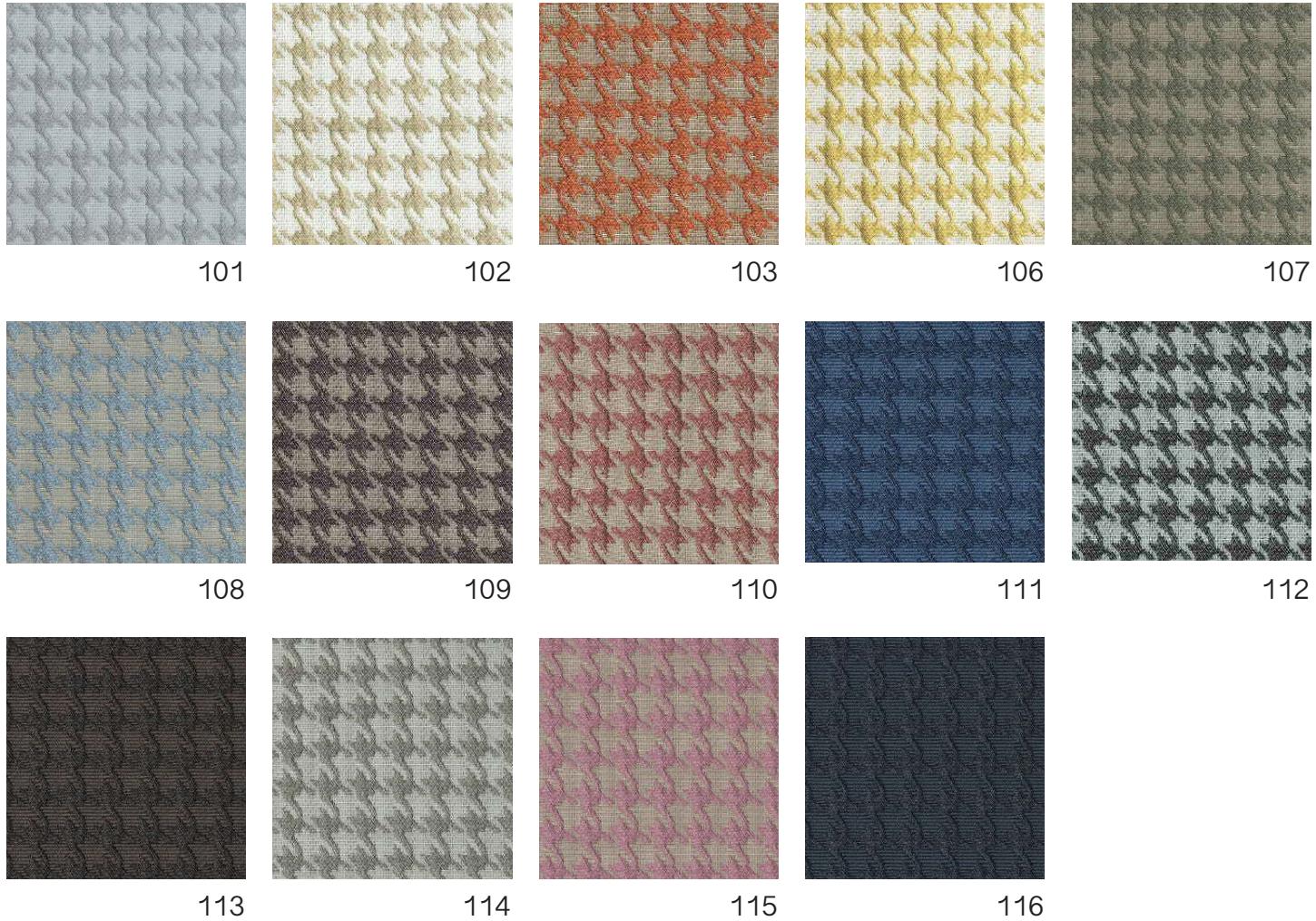
I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Pop

cat. D

Flukso Fabric



Pop

I

Composizione	100% PES	Sfregamento a umido	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Peso	420 g/m ²	Solidità alla luce	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6
Altezza	140 cm	Resistenza al fuoco	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5) EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Resistenza all'abrasione	35.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Sfregamento a secco	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Manutenzione:

Penna: Trattare tempestivamente con alcool denaturato puro incolore. Spazzolare successivamente con detergente neutro e lavare in lavatrice.

Latte, burro, olio: Tamponare tempestivamente con carta assorbente. Spazzolare successivamente con detergente neutro e lavare in lavatrice.

Bevande: Sciacquare subito abbondantemente con acqua e sapone neutro. Lavare successivamente in lavatrice.

Adesivi e chewingum: Indurire con ghiaccio, rimuovere i residui, applicare una soluzione lubrificante e lasciar asciugare. Se necessario ripetere l'operazione e lavare successivamente in lavatrice.

Residui di cibo: Spazzolare con acqua e sapone neutro o con soluzione di acqua e alcool al 20%. Lavare successivamente in lavatrice.

Avvertenze Generali: I rimedi indicati risultano efficaci nel 90% dei casi. La mancanza di tempestività nell'azione rende la pulizia meno efficace, con conseguente permanenza di aloni.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	100% PES	Wet rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Weight	420 g/m ²	Colour fastness to light	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6
Width	140 cm	Fire resistance	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5) EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Abrasion resistance	35.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Dry rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Maintenance:

Pen: Treat immediately using denatured colorless alcohol. Brush then using neutral detergent and put in washing-machine.

Milk, butter, oil: Absorb immediately using blotting paper. Brush then using neutral detergent and put in washing-machine.

Drinks: Rinse immediately with abundant water and neutral soap. Put then in washing-machine.

Adhesives and chewingum: Harden the stain using some ice, remove the residues, apply a lubricant solution and let it dry. If necessary, repeat the operation and put then in washing-machine.

Food debris: Brush with water and neutral soap or with alcohol diluted in water at 20%. Put then in washing-machine.

General warnings: The remedies here explained are effective in 90% of the cases. Lack of quick action makes them less effective, leaving consequently some permanent haloes.

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	100% PES	Frottement humide	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Poids	420 g/m ²	Tenue à la lumière	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6
Largeur	140 cm	Résistance au feu	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5) EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Résistance à l'usure	35.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Frottement sec	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Maintenance:

Stylo: Traiter rapidement avec de l'alcool dénaturé incolore pur. Brosser avec un détergent neutre, puis laver.

Lait, Beurre, Huile: Dab rapidement avec du papier absorbant. Brosser avec un détergent neutre, puis en machine à laver.

Bevande: Rincer immédiatement et abondamment avec de l'eau et du savon neutre. Puis laver à la machine à laver.

Colle et chewingum: Harden avec de la glace, enlever les débris, appliquer une solution lubrifiante et laisser sécher. Si nécessaire, répéter l'opération, puis laver à la machine.

Taches alimentaires: Brosser avec de l'eau et du savon doux ou avec une solution d'eau et d'alcool à 20%. Puis laver à la machine à laver.

Avertissements généraux: Les recours mentionnés sont efficaces dans 90% des cas. Le manque de rapidité d'action rend le nettoyage moins efficace, ce qui entraîne la persistance de halos.

Veuillez noter que nous réservons le droit de modifier les spécifications techniques sans préavis.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Bubble

cat. D

Flukso Fabric



Bubble

I

Composizione	100% PES	Sfregamento a umido	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Peso	420 g/m ²	Solidità alla luce	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6
Altezza	140 cm	Resistenza al fuoco	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5) EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Resistenza all'abrasione	35.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Sfregamento a secco	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Mantenzione:

Penna: Trattare tempestivamente con alcool denaturato puro incolore. Spazzolare successivamente con detergente neutro e lavare in lavatrice.
Latte, burro, olio: Tamponare tempestivamente con carta assorbente. Spazzolare successivamente con detergente neutro e lavare in lavatrice.

Bevande: Sciacquare subito abbondantemente con acqua e sapone neutro. Lavare successivamente in lavatrice.

Adesivi e chewingum: Indurire con ghiaccio, rimuovere i residui, applicare una soluzione lubrificante e lasciar asciugare. Se necessario ripetere l'operazione e lavare successivamente in lavatrice.

Residui di cibo: Spazzolare con acqua e sapone neutro o con soluzione di acqua e alcool al 20%. Lavare successivamente in lavatrice.

Avvertenze Generali: I rimedi indicati risultano efficaci nel 90% dei casi. La mancanza di tempestività nell'azione rende la pulizia meno efficace, con conseguente permanenza di aloni.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	100% PES	Wet rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Weight	420 g/m ²	Colour fastness to light	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6
Width	140 cm	Fire resistance	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5) EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Abrasion resistance	35.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Dry rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Maintenance:

Pen: Treat immediately using denatured colorless alcohol. Brush then using neutral detergent and put in washing-machine.

Milk, butter, oil: Absorb immediately using blotting paper. Brush then using neutral detergent and put in washing-machine.

Drinks: Rinse immediately with abundant water and neutral soap. Put then in washing-machine.

Adhesives and chewingum: Harden the stain using some ice, remove the residues, apply a lubricant solution and let it dry. If necessary, repeat the operation and put then in washing-machine.

Food debris: Brush with water and neutral soap or with alcohol diluted in water at 20%. Put then in washing-machine.

General warnings: The remedies here explained are effective in 90% of the cases. Lack of quick action makes them less effective, leaving consequently some permanent haloes.

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	100% PES	Frottement humide	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5
Poids	420 g/m ²	Tenue à la lumière	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5/6
Largeur	140 cm	Résistance au feu	BS5852:2006 (p. 11 CRIB 5) EN 1021-1 - EN 1021-2 - UNI 9175:2010 classe 1 IM
Résistance à l'usure	35.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Frottement sec	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4/5		

Maintenance:

Style: Traiter rapidement avec de l'alcool dénaturé incolore pur. Brosser avec un détergent neutre, puis laver.

Lait, Beurre, Huile: Dab rapidement avec du papier absorbant. Brosser avec un détergent neutre, puis en machine à laver.

Bevande: Rincer immédiatement et abondamment avec de l'eau et du savon neutre. Puis laver à la machine à laver.

Colle et chewingum: Harden avec de la glace, enlever les débris, appliquer une solution lubrifiante et laisser sécher. Si nécessaire, répéter l'opération, puis laver à la machine.

Taches alimentaires: Brosser avec de l'eau et du savon doux ou avec une solution d'eau et d'alcool à 20%. Puis laver à la machine à laver.

Avertissements généraux: Les recours mentionnés sont efficaces dans 90% des cas. Le manque de rapidité d'action rend le nettoyage moins efficace, ce qui entraîne la persistance de halos.

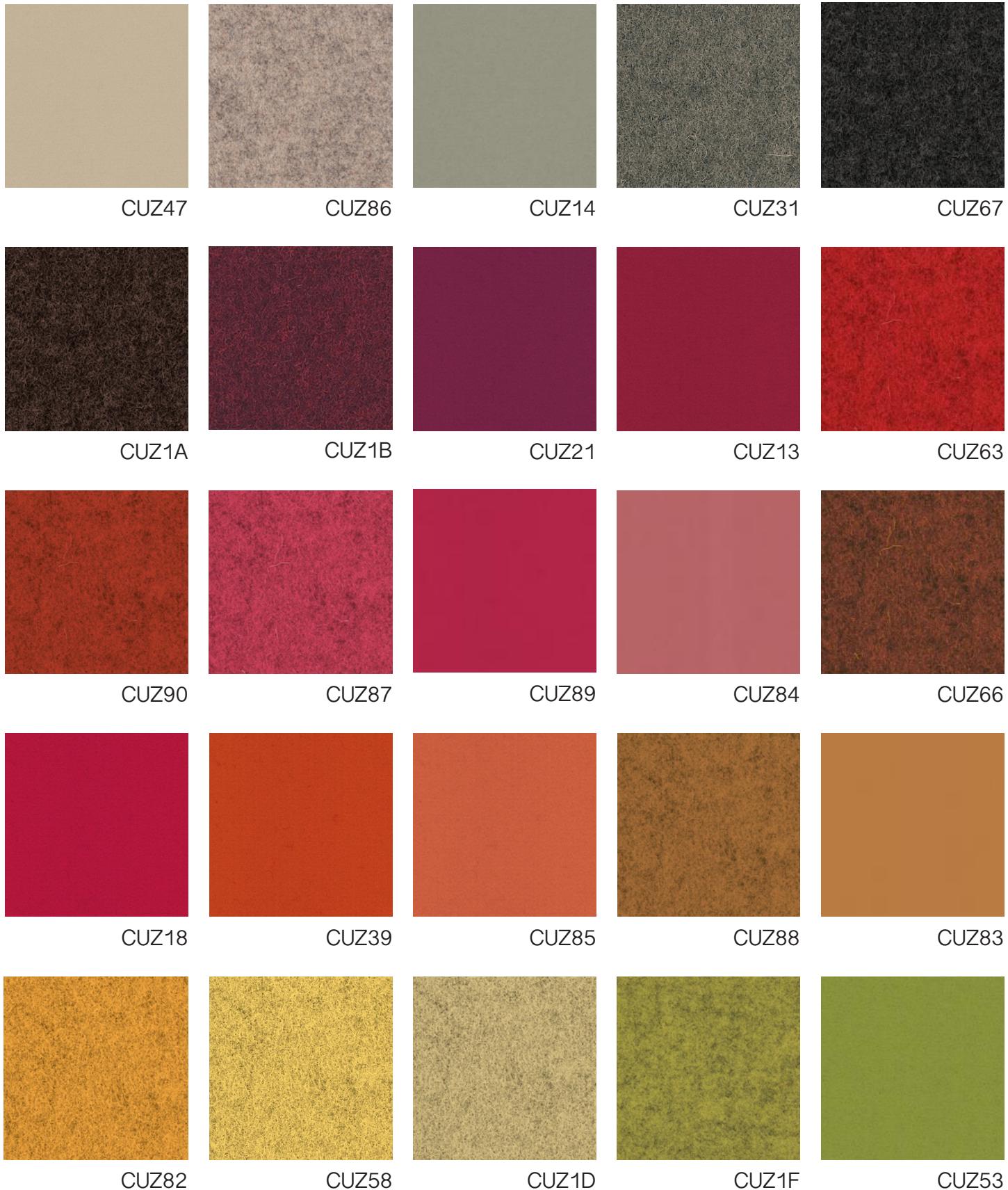
Veuillez noter que nous réservons le droit de modifier les spécifications techniques sans préavis.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto. Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Blazer

cat. D

Camira Wool fabric



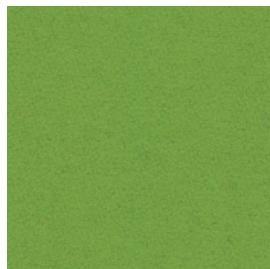
Blazer

cat. D

Camira Wool fabric



CUZ1K



CUZ1L



CUZ1H



CUZ1N



CUZ1P



CUZ1M



CUZ1C



CUZ33



CUZ02



CUZ26



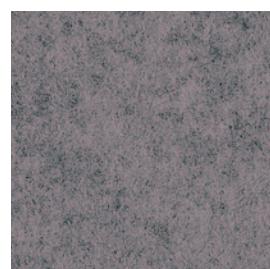
CUZ1E



CUZ1J



CUZ28



CUZ1G



CUZ30



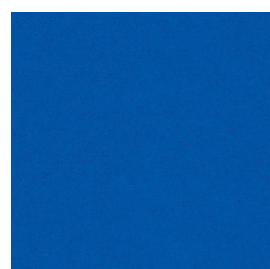
CUZ12



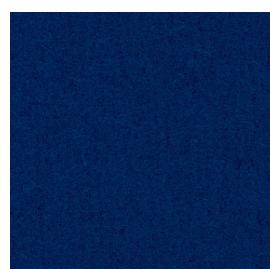
CUZ1Q



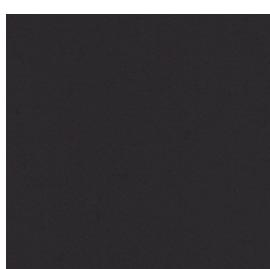
CUZ1V



CUZ24



CUZ09



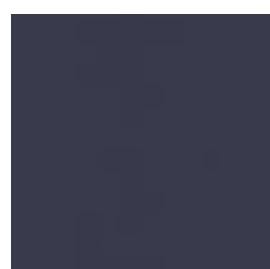
CUZ08



CUZ1R



CUZ1W



CUZ1Y



CUZ62

Blazer

cat. D

Camira Wool fabric



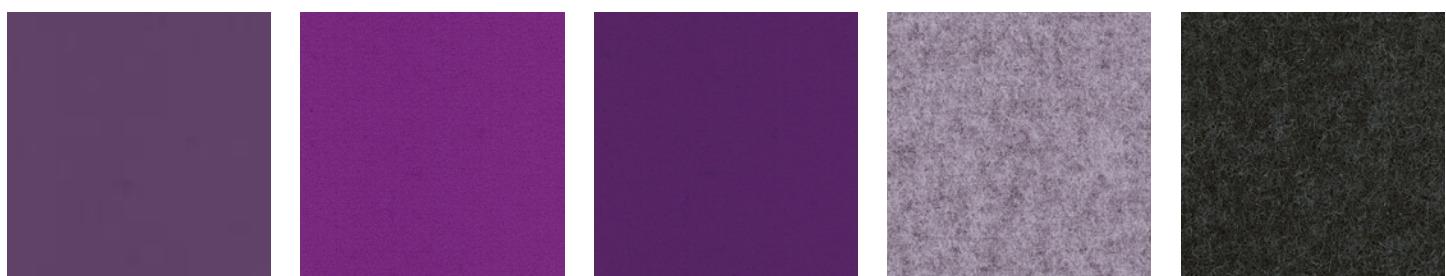
CUZ1T

CUZ1U

CUZ1X

CUZ32

CUZ27



CUZ1Z

CUZ46

CUZ2A

CUZ1S

CUZ35

Blazer

I

Composizione	100% Lana Vergine	Sfregamento a umido	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4
Peso	460 g/m ² (± 5%)	Solidità alla luce	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5
Altezza	140 cm	Resistenza al fuoco	EN 1021 - 1 (cigarette) EN 1021 - 2 (match) BS 7176 Low Hazard NF D 60-013, AM 18 UNI 9175 Classe 1 IM EN 13501-1 Adhered Class D, s1, d0 ÖNORM B 3825 & A 3800-1
Resistenza all'abrasione	50.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Sfregamento a secco	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4		

Manutenzione:

Aspirare regolarmente. Pulire a secco o a umido professionalmente. Per macchie localizzate utilizzare un panno umido.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	100% Virgin Wool	Wet rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4
Weight	460 g/m ² (± 5%)	Colour fastness to light	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5
Width	140 cm	Fire resistance	EN 1021 - 1 (cigarette) EN 1021 - 2 (match) BS 7176 Low Hazard NF D 60-013, AM 18 UNI 9175 Classe 1 IM EN 13501-1 Adhered Class D, s1, d0 ÖNORM B 3825 & A 3800-1
Abrasion resistance	50.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Dry rubbing	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4		

Maintenance:

Vacuum regularly. Professionally dry clean or wipe clean with a damp cloth.

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	100% PES	Frottement humide	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4
Poids	460 g/m ² (± 5%)	Tenue à la lumière	blue scale (UNI EN ISO 105-B02) 5
Largeur	140 cm	Résistance au feu	EN 1021 - 1 (cigarette) EN 1021 - 2 (match) BS 7176 Low Hazard NF D 60-013, AM 18 UNI 9175 Classe 1 IM EN 13501-1 Adhered Class D, s1, d0 ÖNORM B 3825 & A 3800-1
Résistance à l'usure	50.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)		
Frottement sec	grey scale (UNI EN ISO 105-X12) 4		

Maintenance:

Aspirer régulièrement. Nettoyage à sec professionnel. Autrement, essuyer avec un tissu humide.

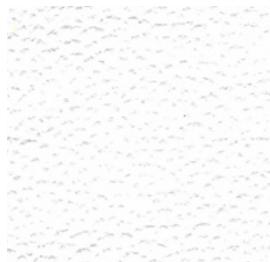
Veuillez noter que nous réservons le droit de modifier les spécifications techniques sans préavis.

I colori sono stati scansionati perci potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto. Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Leather

cat. P

Real leather



5010



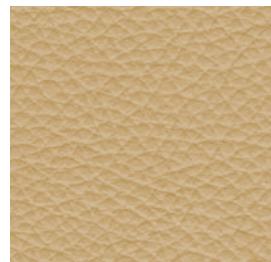
5012



5036



5038



5016



5018



5020



5022



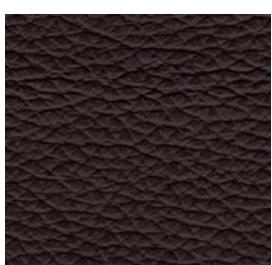
5024



5026



5028



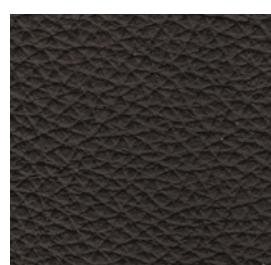
5030



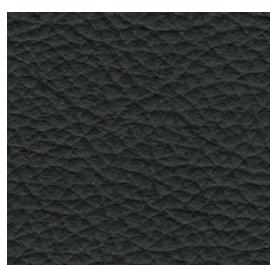
5032



5034



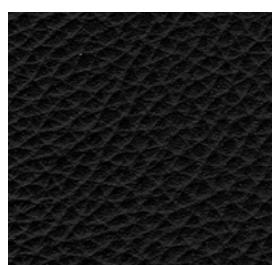
5040



5042



5044



5046

Leather

I

Composizione	100% pelle
Spessore	1,0 mm
Sfregamento a secco	1.000 cicli (EN ISO 11640) Feltrino pulito
Sfregamento a umido	250 cicli (EN ISO 11640) Feltrino pulito
Adesione della rifinizione	(EN ISO 11640) > 5 Newton cm
Flessometria	50.000 cicli (EN ISO 5402) Nessuna rottura
Solidità alla luce	(EN ISO 105-B02) > 7 scala dei blu
Resistenza allo strappo	(EN ISO 3377-1) > 20 Newton
Resistenza al fuoco	(UNI EN 1021/1 - 2) Mancata accensione

Manutenzione:

Evitare l'esposizione diretta alla luce solare e l'essiccamiento. Per la pulizia utilizzare acqua pura, tamponare e assorbire senza pressione, non strofinare.
Utilizzare l'aspirapolvere, arieggiare gli ambienti nei giorni umidi, non usare prodotti chimici.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	100% Leather
Thickness	1,0 mm
Dry rubbing	1.000 cycles (IUF 450) Felt clean
Wet rubbing	250 cycles (IUF 450) Felt clean
Finish adhesion	(IUF 470) > 5 Newton cm
Flexing endurance	50.000 cycles (IUP 20) No surface damage or cracks
Color fastness to light	(IUF 402) > 7 blue scale
Tear resistance	(IUP 40) > 20 Newton
Reaction to the fire	(UNI EN 1021/1 - 2) lighting missing

Regular care:

Avoid direct exposure to sunlight, avoid drying out leather needs moisture, avoid heat.
Ordinary dirty: use clean water, tamping and absorb without pressure, do not rub.
Regular care: Hoover, keep the room humid, never use chemical products

Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	100% piel
Epaisseur	1,0 mm
Frottement sec	1.000 cycles (EN ISO 11640) Feltre nettoyer
Frottement humide	250 cycles (EN ISO 11640) Feltre nettoyer
Tenue du finish	(EN ISO 11640) > 5 Newton cm
Résistance à l'usure	50.000 cycles (EN ISO 5402) aucune rupture
Tenue à la lumière	(EN ISO 105-B02) > 7 échelle de blu
Solidité au frottement	(EN ISO 3377-1) > 20 Newton
Résistance au feu	(UNI EN 1021/1 - 2) défaut d'allumage

Notice d'entretien:

Entretien régulier: Eviter toute exposition directe au soleil, éviter le dessèchement, éviter une source de chaleur directe
Pour les tâches ordinaires: utiliser de l'eau, tamponner et absorber sans pression, jamais gratter
Entretien: aspirer, maintenir une humidité moyenne dans la pièce, ne jamais utiliser des produits chimiques.

Veuillez noter que nous réservons le droit de modifier les spécifications techniques sans préavis.

ES

Composición	100% cuero
Espesor	1,0 mm
Frotamiento en seco	1.000 ciclos (EN ISO 11640) Feltre limpio
Frotamiento en húmedo	250 ciclos (EN ISO 11640) Feltre limpio
Finalizar la adherencia	(EN ISO 11640) > 5 Newton cm
resistencia flexionando	50.000 ciclos (EN ISO 5402) ninguna rotura
Solidez a la luz	(EN ISO 105-B02) > 7 escala blu
resistencia al desgarro	(EN ISO 3377-1) > 20 Newton
Inflamabilidad	(UNI EN 1021/1 - 2) fallo de encendido

Cuidado diario:

Evitar la exposición directa a la luz solar, evitar la desecación de piel necesita humedad, evite la cabeza.
sucia ordinaria: utilizar agua limpia, la manipulación y absorber sin presión, no se frote.
Cuidado diario: aspiradora, mantener la habitación húmeda, nunca con productos químicos

Nota: nos reservamos el derecho a efectuar modificaciones técnicas sin previo aviso.

I colori sono stati scansionati perci potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Remix 2

cat. R-S

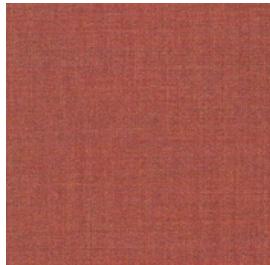
Kvadrat wool textile



Remix 2

cat. R-S

Kvadrat wool textile



653



662



672



682



692



722



733



743



753



762



773



783



823



842



852



873



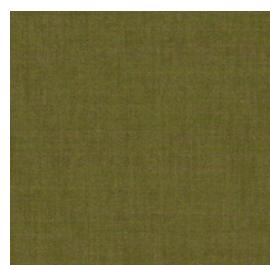
912



923



933



942



954



962



973



982

Remix 2

I

Composizione	90% lana vergine pettinata, 10% nylon.
Peso	415 g/m ²
Altezza	138 cm
Resistenza all'abrasione	100.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)
Resistenza alla luce	ISO 5/7

Pilling	EN ISO 3/4
Resistenza sfregamento	ISO Secco 4/5 - Umido 4
Resistenza al fuoco	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Manutenzione:



Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	90% new wool worsted, 10% nylon.
Weight	415 g/m ²
Width	138 cm
Abrasion resistance	100.000 cycles (UNI EN ISO 12947-2)
Lightfastness	ISO 5/7

Pilling	EN ISO 3/4
Fastness to rubbing	ISO Secco 4/5 - Umido 4
Fire resistance	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Maintenance:



Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	90% Laine vierge, peigné, 10% nylon.
Poids	415 g/m ²
Largeur	138 cm
Résistance à l'usure	100.000 cycles (UNI EN ISO 12947-2)
Résistance à la lumière	ISO 5/7

Boulochage	EN ISO 3/4
Résistance au frottement	ISO sec 4/5 - mouillé 4
Résistance au feu	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Maintenance:



Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Steelcut Trio 3

cat. R-S

Kvadrat wool textile



Steelcut Trio 3

cat. R-S

Kvadrat wool textile



Steelcut Trio 3

cat. R-S

Kvadrat wool textile



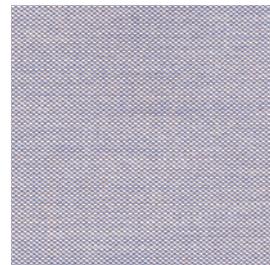
756



776



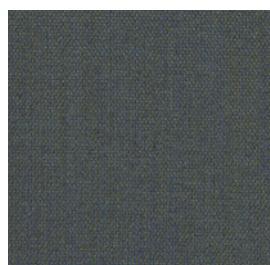
796



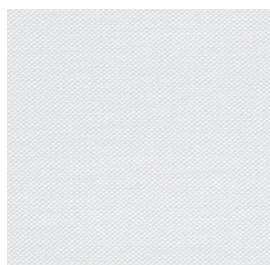
806



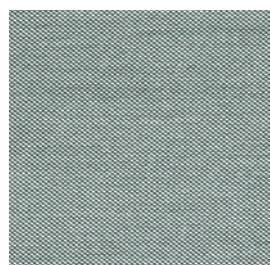
865



883



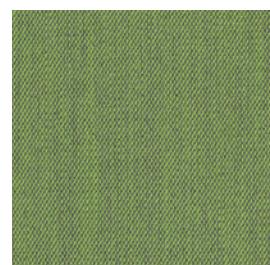
906



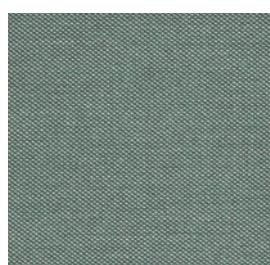
916



946



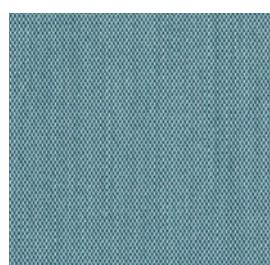
953



966



976



983



996

Steelcut Trio 3

I

Composizione	90% lana vergine pettinata, 10% nylon.
Peso	770 g/m ²
Altezza	140 cm
Resistenza all'abrasione	100.000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)
Resistenza alla luce	ISO 5/7

Pilling	EN ISO 3/4
Resistenza sfregamento	ISO Secco 4/5 - Umido 4
Resistenza al fuoco	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Manutenzione:



Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	90% new wool worsted, 10% nylon.
Weight	770 g/m ²
Width	140 cm
Abrasion resistance	100.000 cycles (UNI EN ISO 12947-2)
Lightfastness	ISO 5/7

Pilling	EN ISO 3/4
Fastness to rubbing	ISO dry 4/5 - wet 4
Fire resistance	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Maintenance:



Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	90% Laine vierge, peigné, 10% nylon.
Poids	770 g/m ²
Largeur	140 cm
Résistance à l'usure	100.000 cycles (UNI EN ISO 12947-2)
Résistance à la lumière	ISO 5/7

Boulochage	EN ISO 3/4
Résistance au frottement	ISO sec 4/5 - mouillé 4
Résistance au feu	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Maintenance:



Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto. Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.

Tonica 2

cat. T

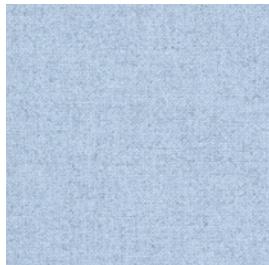
Kvadrat wool textile



Tonica 2

cat. T

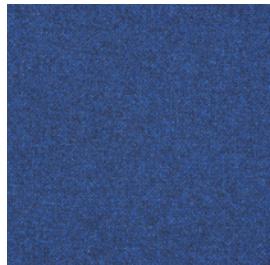
Kvadrat wool textile



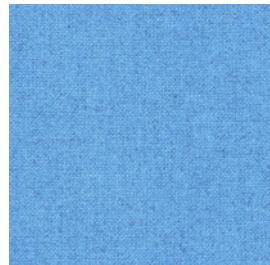
713



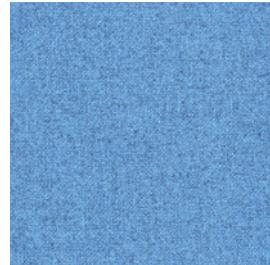
723



732



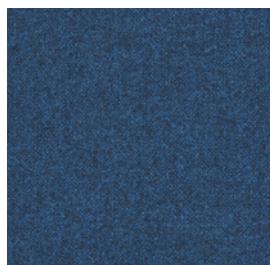
733



743



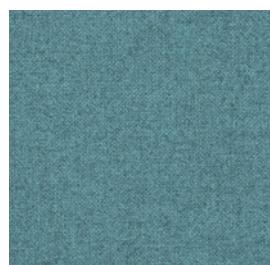
763



773



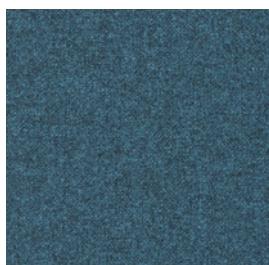
813



831



832



873



923



933



962

Tonica 2

I

Composizione	100% lana vergine.
Peso	700 g/m ²
Altezza	140 cm
Resistenza all'abrasione	45000 cicli (UNI EN ISO 12947-2)
Resistenza alla luce	ISO 6/7

Pilling	EN ISO 4/5
Resistenza sfregamento	ISO Secco 4 - Umido 4
Resistenza al fuoco	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Manutenzione:



Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche tecniche senza preavviso.

EN

Composition	100% new wool worsted.
Weight	700 g/m ²
Width	140 cm
Abrasion resistance	45.000 cycles (UNI EN ISO 12947-2)
Lightfastness	ISO 6/7

Pilling	EN ISO 4/5
Fastness to rubbing	ISO dry 4 - wet 4
Fire resistance	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Maintenance:



Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

F

Composition	100% Laine vierge, peigné.
Poids	700 g/m ²
Largeur	140 cm
Résistance à l'usure	45.000 cycles (UNI EN ISO 12947-2)
Résistance à la lumière	ISO 6/7

Boulochage	EN ISO 4/5
Résistance au frottement	ISO sec 4 - mouillé 4
Résistance au feu	EN 1021-1/2 UNI 9175:2010 classe 1 IM

Maintenance:



Note: we reserve the right to alter technical specifications without notice.

I colori sono stati scansionati perciò potrebbero verificarsi delle variazioni dalla realtà. Si consiglia pertanto di richiedere i campioni tessuto.

Photographic fabric scans are displayed as a guide and colour variations may occur. We advise you request actual fabric samples before ordering.



 GARZON
FURNITURE



Distributed by
Garzon Furniture Corporation
H-8000 Székesfehérvár, Bakony u. 4.
www.garzonfurniture.com
Phone: +36 30 525 9198
Mail: sales@garzon.hu